

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΜΗ ΜΕΛΩΝ

ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΙΑ.—Τὸ ἡμέτερον θεραπευτικὸν σύστημα κατὰ τῆς ἐπικτήτου συφίλιδος*, ὑπὸ Γεωργίου Θ. Φωτεινοῦ.

Ἐνῷ αἱ διὰ τὴν θεραπείαν τῆς συφίλιδος φαρμακικαὶ σκευασίαι, αἱ τε παλαιαὶ ὑδραργυροῦχοι καὶ ἴωδιοῦχοι, ὡς καὶ αἱ νέαι, ἥτοι αἱ ἀρσενικοῦχοι καὶ βισμουθιοῦχοι, ὑπὸ τὰς ποικίλας αὐτῶν συνθέσεις εἶναι γνωσταὶ εἰς πάντας τοὺς ἰατροὺς καὶ μάλιστα τοὺς εἰδικοὺς συφιλιδολόγους, τούναντίον τὰ θεραπευτικὰ συστήματα, ἥτοι ἡ διάρκεια τῆς θεραπείας, αἱ ἑκάστοτε χρησιμοποιούμεναι φαρμακικαὶ σκευασίαι, οἱ συνδυασμοὶ αὐτῶν πρὸς ἀλλήλας καὶ αἱ δόσεις αὐτῶν, αἱ θεραπευτικαὶ σειραί, αἱ μεταξὺ αὐτῶν ἀνάπτωσις καὶ ποικίλλουσιν εἰς τοσοῦτον βαθμόν, ὥστε ἀσφαλῶς καὶ ἀνευ τινὸς ὑπερβολῆς δύναται τις νὰ εἴπῃ, ὅτι ἔκαστος πεπειραμένος κλινικὸς ὑποστηρίζει καὶ ἐφαρμόζει ἵδιον θεραπευτικὸν σύστημα ἀναλόγως τῆς προσωπικῆς αὐτοῦ πείρας καὶ ἀντιλήψεως.

Θὰ ἡδύνατό τις νὰ ὑποστηρίξῃ τὴν γνώμην, ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ἐφαρμοσθῇ τὸ αὐτὸν θεραπευτικὸν σύστημα διὰ πάντας τοὺς συφιλιδικούς, διότι οὐχὶ σπανίως παρατηροῦνται ἀρρωστοί, ἐμφανίζοντες ἵδιον ἔδαφος καὶ ἵδιαν κλινικὴν εἰκόνα. Ἐνεκα τούτῳ ἡ θεραπεία δέον νὰ εἶναι ἀναλόγος π.χ. πρὸς τὴν ἡλικίαν, τὰς κοινωνικὰς συνθήκας (ἀποροι, ναυτικοὶ κλπ.), τὰς προηγηθείσας ἢ ὑφισταμένας παθήσεις διαφόρων δργάνων, οἷον τοῦ ἡπατος, τῶν νεφρῶν, τῆς καρδίας, τῶν πνευμόνων, τῶν ὀφθαλμῶν, τοῦ δέρματος κλπ., καὶ κατ’ ἀκολουθίαν δὲν ἐπιτρέπεται νὰ γίνεται λόγος περὶ θεραπείας τῆς συφίλιδος, ἀλλὰ περὶ θεραπείας συφιλιδικῶν. Τοῦτο βεβαίως εἶναι ὁρθόν, ἀλλὰ καὶ δὲν ἀποκλείει, ίνα ἔκαστος κλινικὸς χρησιμοποιῇ μὲν γενικῶς ἔνιατον θεραπευτικὸν σύστημα, ἐν ταῖς λεπτομερείαις ὅμως προσαρμόζῃ ἀναλόγως τῆς ἐμφανιζομένης ἑκάστοτε εἰς αὐτὸν περιπτώσεως.

Διὰ τοῦτο φρονοῦμεν ὅτι ἐπιβάλλεται ἡ κατὰ τὸ δυνατὸν συστήματοποίησις τῆς ἀντισυφιλιδικῆς θεραπείας, διότι ἀλλως οἱ ἔξασκοῦντες τὴν γενικὴν ἰατρικὴν ἰατροί, ὡς καὶ οἱ νέοι εἰδικοὶ συφιλιδολόγοι ἰατροί, θὰ εὑρίσκωνται πρὸ μεγίστων δυσχερειῶν ὡς πρὸς τὴν θεραπείαν τῶν εἰς αὐτοὺς προσερχομένων συφιλιδικῶν ἀρρώστων.

Παραλείπων νὰ ἀναφέρω τὰ ὑπὸ ἀλλων μεγάλων κλινικῶν ἀκολουθούμενα θεραπευτικὰ συστήματα, ἀτινα εὐκόλως δύναται τις νὰ ἀνεύρῃ ἐν τοῖς εἰδικοῖς περὶ συφίλιδος συγγράμμασι καὶ περιοδικοῖς, νομίζω ὅτι ἐπιτρέπεται ἡ μᾶλλον ὅτι ἐπιβάλλεται εἰς ἐμὲ μετὰ εἰκοσιεπταετῆ πεῖραν, ἀπορρέουσαν ἐκ τε τοῖς ἐν τοῖς εἰδικοῖς νοσοκομείοις καὶ ἰδίως τῷ νοσοκομείῳ Ἀνδρέου Συγγροῦ καὶ ἐκ τῆς ἐν τῇ πόλει πελατείας μου, νὰ ἐκθέσω ἐν ἰδίᾳ μελέτῃ τὰ κατὰ τὸ θεραπευτικὸν σύστημα, ὅπερ ἀπὸ μακροῦ χρό-

* GEORGES TH. PHOTINOS.—Notre système thérapeutique contre la syphilis acquise.

νου ἐφαρμόζω εἰς πάντας τοὺς ἀρρώστους τοῦ τε ὑπὸ τὴν διεύθυνσίν μου νοσοκομείου 'Ανδρέου Συγγροῦ καὶ τοῦ παραρτήματος αὐτοῦ, ὡς καὶ εἰς τοὺς προσερχομένους εἰς τὸ ἐν τῇ πόλει ἔδιον ἰατρικὸν μου γραφεῖον ἀρρώστους.

"Ἐχει δὲ τὸ ἡμέτερον θεραπευτικὸν σύστημα ὡς ἔξῆς.

Τοῦτο προϊὸν εἰκοσιεπταετοῦς νοσοκομειακῆς καὶ ἴδιωτικῆς πείρας, καθ' ἥν πολλὰ καὶ χιλιάδες συφιλιδικῶν, εὑρισκομένων εἰς διαφόρους τῆς νόσου περιόδους, οὐ μόνον ὑπεβλήθησαν εἰς τὴν κατὰ τὸ σύστημα τοῦτο θεραπείαν, ἀλλὰ συνάμα καὶ πολλοὶ τούτων ἐπὶ μακρὸν χρόνον μετὰ τὴν θεραπείαν των παρηκολουθήθησαν κλινικῶς τε καὶ ὀρολογικῶς καὶ αὐτοί, πολλάκις δὲ καὶ αἱ σύζυγοι καὶ τὰ τέκνα αὐτῶν, ἔχει ὑπὲρ αὐτοῦ τὸ μέγα πλεονέκτημα ὅτι εἶναι περίπου ὅμοιόμορφον, ἀπλοῦν καὶ κατ' ἀκολουθίαν πολὺ πρακτικόν, ὥστε εἶναι δυνατὸν νὰ ἐφαρμοσθῇ ὑπὸ πάντων τῶν ἰατρῶν, τῶν τε εἰδικῶν συφιλιδολόγων καὶ τῶν μὴ εἰδικῶν. Στηρίζεται δὲ ἡ ἡμετέρα θεραπευτικὴ ἀγωγὴ ἐπὶ τῶν ἔξης δύο γενικῶν ἀρχῶν.

1.—"Οτι πάντες ἀνεξαιρέτως οἱ συφιλιδικοὶ ἀρρωστοὶ πρέπει νὰ ὑποβάλλωνται εἰς τετραετὴ τούλαχιστον μικτὴν ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν, ἥτοι διὰ πάντων τῶν ἄχρι τοῦδε γνωστῶν ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων, δηλαδὴ τῶν ἀρσενικούχων, βισμουθιούχων, ὑδραργυρούχων καὶ ἰωδιούχων σκευασιῶν, ἐκτὸς ἐάν τις τῶν περὶ ὃν ὁ λόγος φαρμακικῶν σκευασιῶν δὲν εἶναι ἀνεκτὴ ὑπὸ τινος ἀρρώστου, ὅτε αὕτη ἀντικαθίσταται ὑφ' ἑτέρας, τοῦτο ὅμως τυγχάνει σπάνιον.

Γινώσκω καλῶς ὅτι Γάλλοι, Γερμανοί καὶ Ἰταλοί διαπρεπεῖς συνάδελφοι, οὓς συνεβουλεύθησαν ἀρρωστοί, ὑποβληθέντες ἐνταῦθα εἰς τὴν καθ' ἡμᾶς ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν, ἦν, ἐπαναλαμβάνων, ἐφαρμόζουσι πάντες σχεδὸν οἱ "Ελληνες ἰατροί, ἀποκαλοῦσι τὴν θεραπείαν ταύτην θεραπείαν ἵππου (*traitement du cheval, Pferdbehandlung*) καὶ δὴ ὅτι τινὲς τούτων ἀμφιβάλλουσι περὶ τοῦ δυνατοῦ τῆς ἀνοχῆς τοσοῦτον ἐντόνου θεραπείας, ἐκφράζοντες μάλιστα καὶ ὑπονοίας, ὡς μὴ ὕφειλε, περὶ τῆς πραγματοποιήσεως ταύτης.

'Ανάγκη νὰ παρατηρήσωμεν ἐνταῦθα ὅτι αἱ ἀμφιβολίαι καὶ αἱ ὑπόνοιαι αὗται προέρχεται κατὰ τὸ πλεῖστον ἐκ τοῦ δέους, ὅπερ κατέχει εἰσέτι καὶ νῦν συναδέλφους τινὰς τῆς Ἐσπερίας καὶ ἔδιᾳ τοὺς Γάλλους, πρὸς τὰς ἀρσενικούχους σκευασίας κατόπιν τῶν γνωστῶν σφιδροτάτων ἐπιθέσεων τοῦ ἐν Παρισίοις ἀειμνήστου καθηγητοῦ Gaucher κατὰ τοῦ 606, διότι ὁ κατὰ ἀλλα ἔξοχος ἐκεῖνος ἐπιστήμων καὶ ἀριστος ἡμέτερος διδάσκαλος ὑπῆρξεν, ὡς γνωστόν, ὁ μεγαλύτερος πολέμιος τοῦ γερμανικοῦ τούτου φαρμάκου, ὅπως ἀπεκάλει οὗτος τὴν σαλβαρσάνην, κατηγορῶν δὲ ἀπὸ ἀμφιθεάτρου ταύτης, ὡς καὶ τῶν ποιουμένων χρῆσιν αὐτῆς, ὡς ἔλεγεν ἐν τῷ ἐναρκτηρίῳ αὐτοῦ λόγῳ ὁ διαδεχθεὶς αὐτὸν καθηγητὴ Jeanselme, προσεπάθησε νὰ ἀποδείξῃ ὅτι τὸ νέον φάρμακον ἦτο σφόδρα τοξικόν, ὅπως καὶ εἶχε κατορθώσει νὰ ἐξοστρακίσῃ

ἐκ τῆς Γαλλίας τὴν διὰ τῆς ἀλοιφῆς τοῦ Metschnikoff προφύλαξιν ἀπὸ τῆς συφίλιδος, ἡτις κατὰ τὸν παγκόσμιον πόλεμον «ἐπανηλθεν ἔξοριστος», ὡς ἐλεγεν ὁ Jean-selme, ἐκ τῆς Ἀμερικῆς, ἀτε ἐφαρμοσθεῖσα εἰς τὸν εἰς Εὐρώπην ἀποσταλέντα Ἀμερικανικὸν στρατὸν μετ' ἀρίστων ἀποτελεσμάτων.

“Οτι δὲ οὐδεὶς κίνδυνος ὑφίσταται ἐκ τῆς ἀντισυφιλιδικῆς θεραπείας, ἦν ἡμεῖς ἐφαρμόζομεν, μαρτυροῦσιν αἱ χιλιάδες τῶν ἀρρώστων τοῦ νοσοκομείου Ἀνδρέου Συγγροῦ, τῆς ἰδιαιτέρας πελατείας μου, ὡς καὶ τῶν παρ' ἡμῖν ἱατρῶν, διότι οἱ ἀρρώστοι οὗτοι ὑποβληθέντες εἰς τὴν περὶ ἡς ὁ λόγος θεραπείαν οὐδὲν τὸ ἔκρυθμον ἐκ τῆς θεραπείας ταύτης ἐνεφάνισάν, ὡς ἀπέδειξεν ἡ ἐπὶ πολλὰ ἔτη σύντονος παρακολούθησις αὔτῶν.

Κατὰ δὲ τῆς ὑπό τινων ὑποστηριχθείσης γνώμης, ὅτι αἱ ἀρσενικοῦχοι σκευασίαι εἶναι δυνατὸν κατακρατούμεναι ἐν τῷ ὅργανισμῷ νὰ προκαλέσωσι βραδύτερον διαφόρους διαταραχὰς ἐκ χρονίας δηλητηριάσεως, ἀντιτίθενται τὰ ἀποτελέσματα ἐντονωτάτης διὰ νεοσαλβαρσάνης θεραπείας ἐπὶ γυναικός, εἰσέτι καὶ σήμερον νοσηλευομένης ἐν τῷ νοσοκομείῳ Ἀνδρέου Συγγροῦ ἀπὸ τοῦ 1922. Τῆς ἀρρώστου ταύτης, πασχούσης κατὰ τὴν εἰσοδον αὐτῆς εἰς τὸ νοσοκομεῖον ὑπὸ συφιλιδικῶν κομμιωμάτων τοῦ θόλου τοῦ κρανίου μετὰ διατρήσεως τῶν βρεγματικῶν ὀστῶν, ἐφαίνετο κατὰ τινα σημεῖα καὶ ἡ ὑποκειμένη σκληρὰ μῆνιγξ. Αὕτη, ἡς αἱ περὶ ὧν ὁ λόγος τριτόγονοι συφιλιδικαὶ ἐκδηλώσεις ίαθησαν μετὰ τὴν πρώτην σειρὰν τῆς θεραπείας, ὑποβληθεῖσα ἀπὸ τοῦ τέλους τοῦ 1922 ἄχρι τοῦ 1929 εἰς 230 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις neosalvarsan, ἐξ ὧν 190 τῶν 0,90, συνοικικῆς ποσότητος 191 γραμμαρίων καὶ 0,20, οὐδὲν μέχρι τοῦδε τὸ ἔκρυθμον ἐνεφάνισε, παραμένουσα δὲ ἄχρι τοῦδε ἐν τῷ νοσοκομείῳ, ἐν ᾧ προσελήφθη ὡς ὑπηρέτρια, παρακολουθεῖται τακτικῶς.

Ἡ μοναδικὴ αὕτη ἄχρι σήμερον ἀνὰ τὴν παγκόσμιον βιβλιογραφίαν περίπτωσις διὰ τὴν μεγίστην ποσότητα τῆς ἐνδοφλεβίως ἐγχυθείσης νεοσαλβαρσάνης, ἀνακοινώθεῖσα ὑπὸ τοῦ ὑφηγητοῦ κ. Π. Φωτεινοῦ εἰς τὸ ἐν Κοπεγχάγῃ τῷ 1930 συνελθὸν Διεθνὲς δερματολογικὸν συνέδριον ἐνεποίησε μεγίστην ἐντύπωσιν, διότι, ὡς ἐβεβαιώθη κατὰ τὴν συνεδρίαν ἐκείνην, οὐδεμίᾳ τοιαύτη περίπτωσις ἥτο γνωστὴ μέχρι τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ἡμεῖς δὲ καὶ ἄχρι σήμερον οὔτε ἀπηντήσαμεν οὔτε εἰδομέν που ἀναγεγραμμένον παρόμοιον περιστατικόν.

Ἡ τυχὸν δὲ ἄλλως ἐπιβλαβὴς ἐπὶ τοῦ ὅργανισμοῦ ἐπίδρασις τοῦ θεραπευτικοῦ τούτου συστήματος ἀπολύτως ἀποκλείεται καὶ μάλιστα σήμερον, ὅτε καλῶς γινώσκομεν τὰς ἐνδείξεις πάντων τῶν ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων καὶ δὴ τῶν ἀρσενικούχων σκευασιῶν. “Ἐνεκα τούτου ἐπὶ τῇ ἐμφανίσει συμβάματός τινος μὴ ἀνοχῆς τούτων, διακοπομένης τῆς θεραπείας, πᾶσα περαιτέρω κακὴ ἐπίδρασις τῶν φαρμάκων τούτων σχεδὸν πάντοτε ἀναστέλλεται.

"Οθεν, ἐφ' ὅσον οὐδεὶς ἀπολύτως κίνδυνος ἐκ τῆς ἐντόνου ταύτης τετραετοῦς ἀντισυφιλιδικῆς θεραπείας ύφισταται καὶ ἐφ' ὅσον εἶναι ἀπολύτως ἀδύνατον ἐν τῇ σημερινῇ τῆς ιατρικῆς ἐπιστήμης καταστάσει νὰ γινώσκωμεν ἀκριβῶς τὸν χρόνον, καθ' ὃν ἡ σύφιλις ιέται, ὅφειλομεν καθ' ἡμᾶς νὰ ὑποβάλλωμεν πάντας ἀνεξαιρέτως τοὺς συφιλιδικοὺς ἀρρώστους εἰς ὅσον οἶόν τε ἔντονον μικτὴν τετραετῆ ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν· διότι εἶναι μὲν δυνατὸν νὰ ὑποβάλλωμεν καὶ εἰς ἀνωφελῆ, ἔστω, θεραπείαν ἀριθμόν τινὰ ιαθέντων ἀρρώστων, ἀλλ' ἀσφαλῶς θὰ προφυλάξωμεν πολὺ μεγαλύτερον ἀριθμὸν ἀνεπαρκῶς θεραπευθέντων ἀπὸ τῶν ὑπὲρ τὰς κεφαλὰς αὐτῶν διαρκῶς ἐπικρεμαμένων κινδύνων τῆς νόσου, ἥτις παραμένουσα ἀπὸ μακροῦ χρόνου λανθάνουσα αἴφνης δύναται νὰ ἀφυπνισθῇ καὶ νὰ προκαλέσῃ μεγάλας καὶ ἀνεπανορθώτους καταστροφάς· καὶ δευτέρᾳ γενικὴ ἀρχή:

2.—"Οτι ἡ ἀντισυφιλιδικὴ θεραπεία πλὴν τῆς πρώτης θεραπευτικῆς σειρᾶς δὲν πρέπει νὰ γίνεται συγχρόνως διὰ δύο ἢ τριῶν ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων, ἀλλ' ἐναλλάξ, παρεντιθεμένων μάλιστα μεταξὺ τῶν θεραπευτικῶν σειρῶν καὶ ἀναλόγων κατὰ τὰς περιστάσεις διακοπῶν τῆς θεραπείας ἐπὶ τινὰ χρόνον· διότι εἶναι δυνατὸν ἡ ὠχρὰ σπειροχαίτη νὰ ἐθισθῇ, ἢ, ὡς εἴθισται νὰ λέγεται, νὰ ἀνθέξῃ πρὸς ἐν ἣ πλείονα τῶν φαρμάκων τούτων (ἀρσενικούντοχος, βισμουθιάντοχος, ὄδροφραγγάντοχος) καὶ ὡς ἐκ τούτου ἡ θεραπεία νὰ μὴ ἐπιδρᾷ τελεσφόρως ἐπὶ τῆς νόσου. Ἀφ' ἔτέρου, ὅπερ καὶ τὸ σπουδαιότερον, ἐὰν σύμβαμά τι τυχὸν ἐμφανισθῇ παρὰ τῷ διὰ πλείονων συγχρόνως φαρμάκων θεραπευομένῳ ἀρρώστῳ ἀποβαίνει λίκιν δυσχερές νὰ κρίνῃ τις εἰς ποιὸν ἐκ τῶν συγχρόνως χορηγουμένων ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων ὀφείλεται τὸ ἐμφανισθὲν σύμβαμα, ὅπερ ὁ ιατρὸς δύναται νὰ ἀποφύγῃ κατὰ τὴν περαιτέρω θεραπείαν, ἐὰν γινώσκῃ ὑπὸ τίνος τῶν ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων προεκλήθη τοῦτο.

Τὸ ἡμέτερον θεραπευτικὸν σύστημα ἐφαρμόζομεν ὡς ἔξῆς:

Τοὺς ἔξ ἐπικτήτου συφίλιδος πάσχοντας διαιροῦμεν εἰς τὰς ἔξης δύο μεγάλας κατηγορίας:

1.—Εἰς τοὺς ἀρρώστους, τοὺς οὐδέποτε ὑποβληθέντας εἰς ἀντισυφιλιδικήν τινα θεραπείαν, ἀλλ' ἐμφανίζοντας τὸ πρωτόγονον συφιλιδικὸν ἔλκος εἴτε δευτερογόνους εἴτε τριτογόνους συφιλιδικὰς ἐκδηλώσεις ἢ μὴ ἐμφανίζοντας μὲν συφιλιδικὰς ἐκδηλώσεις, τὸ αἷμα ὅμως αὐτῶν ἐπανειλημμένως ἔξεταζόμενον διὰ τῆς ἀντιδράσεως Wassermann δίδει πάντοτε θετικὸν ἀποτέλεσμα, καὶ

2.—Εἰς τοὺς ἀρρώστους τοὺς ὑποβληθέντας μὲν εἰς ἀντισυφιλιδικήν, ἀλλ' ἀνεπαρκῇ θεραπείαν, ὃν τινὲς μὲν ἐμφανίζουσιν ἐκδηλώσεις τῆς δευτέρας ἢ τῆς τρίτης περιόδου μετὰ Wassermann θετικῆς ἢ ἀρνητικῆς, τινὲς δὲ μόνον τὴν ἀντιδρασιν τοῦ αἵματος αὐτῶν κατὰ Wassermann θετικήν καὶ ἔτεροι τέλος οὕτε ἐκδηλωσίν τινα παρουσιάζουσιν οὕτε ἢ κατὰ Wassermann ἀντιδρασις τοῦ αἵματος αὐτῶν ἀποβαίνει θετική,

οίτινες ὅμως, καίτοι προϋπήρξαν συφιλιδικοί, ήπειρηθησαν εἰς ἀγεπαρκή θεραπείαν.

ΠΡΩΤΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΑΡΡΩΣΤΩΝ

Όσάκις πρόκειται περὶ ἀρρώστων τῆς κατηγορίας ταύτης, ἢτοι τῶν οὐδέποτε ὑποβληθέντων εἰς ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν, χρησιμοποιοῦμεν τὴν ἔξης θεραπευτικὴν ἀγωγήν.

1° Ἐκτελοῦμεν δέκα ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις ἀνὰ μίαν καθ' ἐκάστην ἡμέραν κυανιούχου ὑδραργύρου, ὃν ἐκάστη ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἔξ 0,01 ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 0,02 ἢ ἔὰν δι' οἰονδήποτε λόγον τεχνικὸν ἢ ἄλλον δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ γίνωσιν αἱ ἐνέσεις αὔται, καταφεύγομεν εἰς ἴσαριθμους ἐνδομυϊκὰς ἐνέσεις δισιωδιούχου ἢ βενζοϊκοῦ ὑδραργύρου τῶν αὐτῶν δόσεων ἐπίσης ἀνὰ μίαν καθ' ἐκάστην ἡμέραν ἢ εἰς δέκα ἐντριβὰς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς, ὃν ἐκάστη ἐπὶ μὲν τῶν ἀνδρῶν ἐκ 5 γραμμαρίων, ἐπὶ δὲ τῶν γυναικῶν ἐκ 4 γραμμαρίων. Αἱ ὑδραργυρικαὶ δὲ αὔται ἐνέσεις ἢ ἐντριβαὶ πρέπει νὰ γίνωνται πρὸς ἀποφυγὴν τῆς διὰ τῶν ἀρσενικούχων σκευασιῶν προκαλούμενης ἐνίστε ἀναζωπυρήσεως τῶν συφιλιδικῶν βλαβῶν ἢ τῆς ἐμφανίσεως πυρετοῦ κλπ.

2° Εἴτα ἐν συνεχείᾳ ἐνεργοῦμεν 16-20 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις πέοσαλβαρσαν ἢ novarsénobenzol ἀρχόμενοι ἀπὸ τῆς μικροτέρας δόσεως τῶν 0,15, ἵνα, ἔὰν ὁ ἀρρώστος, ἔχῃ εὐαισθησίαν τινὰ πρὸς τὸ φάρμακον, ἢ ἀντίδρασις ἢ ἐλαφρά, καὶ αὔξανοτες βαθμηδὸν τὰς δόσεις εἰς 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 καὶ τὰς τελευταίας 11-15 δόσεις τῶν 0,90. Ἐκ τῶν ἐνέσεων τούτων τὰς μὲν πρώτας δόσεις ἀπὸ τῶν 0,15-0,75 ἐνίσμεν ἀνὰ πᾶσαν τρίτην ἢ τετάρτην ἡμέραν, τὰς δὲ δόσεις τῶν 0,90 καθ' ἐκάστην πέμπτην ἢ ἔκτην ἡμέραν. Οὕτως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου, ἀνερχομένη εἰς 12,15-15,75 γραμμάρια, εἰσάγεται εἰς τὸν ὀργανισμὸν ἐντὸς $2\frac{1}{2}$ - $3\frac{1}{2}$ περίπου μηνῶν.

Ἐὰν δι' οἰονδήποτε λόγον τεχνικὸν ἢ ἄλλον δὲν εἶναι δυνατὸν αἱ ἀρσενικούχοι αὔται σκευασίαι νὰ εἰσαχθῶσιν εἰς τὸν ὀργανισμὸν ἐνδοφλεβίως, ἀντικαθιστῶμεν αὐτὰς δι' ἴσης ποσότητος sulfarsénol, ἣν διαλύοντες ἐντὸς arsénos - solvant ἐνδομυϊκῶς. Ἀρχόμεθα δὲ ἀπὸ τῆς δόσεως τῶν 0,06, καὶ προχωροῦμεν βαθμηδὸν εἰς τὰς δόσεις τῶν 0,12, 0,18, 0,24, 0,30, 0,36, 0,42, 0,48, 0,54 καὶ 16-22 τῶν 0,60, ὃν τὰς μὲν πρώτας δόσεις ἀπὸ τῶν 0,06-0,30 ἐνίσμεν καθ' ἐκάστην δευτέραν ἡμέραν, τὰς δ' ἐτέρας ἀπὸ τῶν 0,36-0,60 ἀνὰ ἐκάστην τετάρτην ἡμέραν. Τοιουτορόπως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου ἀνέρχεται εἰς 12,30-15,90 γραμμάρια καὶ εἰσάγεται εἰς τὸν ὀργανισμὸν ἐντὸς $2\frac{1}{2}$ - $3\frac{1}{2}$ περίπου μηνῶν.

3° Καθ' ὁ χρόνον ἐνίσμεν τὴν néosalvarsan ἢ τὴν novarsénobenzol ἢ τὴν sulfarsénol μεταξὺ τῶν ἐνέσεων τῶν φαρμάκων τούτων παρεμβάλλομεν καὶ 20 ἐνδομυϊκὰς ἐνέσεις βισμούνθιου (muthanol ἢ bismogenol ἢ néobismuth ἢ quinby ἢ

ἀλληγη τινὰ ἐκ τῶν πολυαρίθμων βισμουσθιούχων σκευασιῶν) κατὰ μὲν τοὺς πρώτους δύο μῆνας ἀνὰ δύο τὴν ἑβδομάδα, εἴτα δὲ ἀνὰ μίαν.

4° Εἴτα συνιστῶμεν εἰς τὸν ἄρρωστον ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θεραπείας ἐπὶ δεκαπενθήμερον.

5° Μετὰ ταῦτα ἐνεργοῦμεν 20 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις κυανιούχου ὑδραργύρου, γινομένας καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Κυριακῆς, εἰς δόσεις ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἔξ 0,01, ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 0,02 εἴτε 20 ἐνέσεις δισιωδιούχου ἢ βενζοϊκοῦ ὑδραργύρου τῶν αὐτῶν δόσεων εἴτε 20 ἐντριβάς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς, ὃν ἑκάστη ἐπὶ μὲν τῶν ἀνδρῶν ἐκ 5 γραμμαρίων, ἐπὶ δὲ τῶν γυναικῶν ἐκ 4 γραμμαρίων.

Κατ' ἀκολουθίαν ὁ ἄρρωστος κατὰ τὸ πρῶτον ἐξάμηνον θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν ἑξῆς θεραπείαν. Εἰς 12-15 γραμμάρια ἀρσενικούχου τινὸς σκευασίας, εἰς 20 ἐνέσεις βισμουσθίου καὶ εἰς 30 ἐνέσεις ὑδραργύρου ἢ εἰς 30 ἐντριβάς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς.

Μετὰ ταῦτα καὶ πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς θεραπείας τοῦ δευτέρου ἐξαμήνου συνιστῶμεν εἰς τὸν ἄρρωστον τὴν ἐξέτασιν τοῦ αἷματος αὐτοῦ οὐχὶ μόνον διὰ τῆς κατὰ Wassermann ἀντιδράσεως, ἀλλὰ καὶ διὰ τῶν εὐαίσθητοτέρων αὐτῆς μεθόδων, ἣτοι τῆς Hecht, Desmoulières, Kahn.

Κατὰ δὲ τὸ δεύτερον ἐξάμηνον τελεῖται ἡ ἑξῆς θεραπεία.

1° Ἐνεργοῦμεν 12 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις πέοσαλβαρσαν ἢ novarsénobenzol, ὃν ἑκάστη ἐκ 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 καὶ 8 τῶν 0,90. Τούτων αἱ μὲν τέσσαρες πρῶται ἐνέσεις ἀπὸ 0,30-0,75 γίνονται ἀνὰ πᾶσαν τρίτην ἢ τετάρτην ἡμέραν, αἱ δὲ ἐτεραι 8 τῶν 0,90 καθ' ἑκάστην πέμπτην ἢ ἑκτηνή ἡμέραν. Οὕτως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου, ἀνερχομένη, εἰς 9,30, θὰ εἰσαχθῇ εἰς τὸν ὀργανισμὸν ἐντὸς δύο περίπου μηνῶν.

Ἐὰν δι' οἰονδήποτε λόγον δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ γίνῃ ἡ θεραπεία δι' ἐνδοφλεβίων ἐνέσεων πέοσαλβαρσαν ἢ novarsénobenzol ἀντικαθίστανται αὔται δι' ἵσης ποσότητος sulfarsénol, διαλυομένης ἐν arsénos-solvant. Ἀρχόμενοι ἀπὸ τῆς δόσεως τῶν 0,06 προχωροῦμεν βαθμηδὸν εἰς τὰς δόσεις τῶν 0,12, 0,18, 0,24, 0,30, 0,36, 0,42, 0,48, 0,54 καὶ 10 τῶν 0,60, ὃν τὰς μὲν πρώτας δόσεις ἀπὸ 0,06-0,30 ἐνίεμεν καθ' ἑκάστην δευτέραν ἡμέραν, τὰς δὲ ἐτέρας δόσεις ἀπὸ 0,36-0,60 καθ' ἑκάστην τετάρτην ἡμέραν. Οὕτως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου, ἀνερχομένη εἰς 9 περίπου γραμμάρια, θὰ εἰσαχθῇ εἰς τὸν ὀργανισμὸν ἐντὸς δύο περίπου μηνῶν.

2° Ἀκολούθως συνιστῶμεν εἰς τὸν ἄρρωστον ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θέραπείας ἐπὶ δεκαπενθήμερον.

3° Μετὰ ταῦτα ἐνεργοῦμεν 20 ἐνδομυϊκὰς ἐνέσεις βισμουσθίου (muthanol ἢ bismogenol ἢ néobismuth ἢ quinby ἢ ἄλλης τινὸς βισμουσθιούχου σκευασίας), γινο-

μένας ήμέραν παρ' ήμέραν, κατ' ακολουθίαν ἀπαιτούσας χρονικὸν διάστημα περίπου ἑνὸς καὶ ήμίσεος μηνός.

4° Εἶτα πάλιν συνιστῶμεν εἰς τὸν ἄρρωστον ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θεραπείας ἐπὶ δεκαπενθήμερον, καὶ

5° Ἐνεργοῦμεν 30 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις κυανιούχου ὑδραργύρου. γινομένας καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Κυριακῆς, εἰς δόσεις ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἐξ 0,01 ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 0,02 εἴτε 30 ἐνδομυικὰς ἐνέσεις δισιωδιούχου ἢ βενζοϊκοῦ ὑδραργύρου τῶν αὐτῶν δόσεων εἴτε 30 ἐντριβὰς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς, ὃν ἑκάστη ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἐκ 4 γραμμαρίων, ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 5 γραμμαρίων, γινομένας καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Κυριακῆς.

Οὕτως ὁ ἄρρωστος κατὰ τὸ δεύτερον ἔξαμηνον θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν ἑξῆς θεραπείαν. Εἰς 9 περίπου γραμμάρια ἀρσενικούχου τινὸς σκευασίας, εἰς 20 ἐνέσεις βισμούθιου καὶ εἰς 30 ἐνέσεις ὑδραργύρου ἢ εἰς 30 ἐντριβὰς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς.

Καθ' ἅπαν δὲ τὸ πρῶτον ἔτος ὁ ἄρρωστος θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν ἑξῆς συνολικὴν θεραπείαν. Εἰς 21 - 24 γραμμάρια ἀρσενικούχου τινὸς σκευασίας, εἰς 40 ἐνέσεις βισμούθιου καὶ εἰς 60 ἐνέσεις ὑδραργύρου ἢ εἰς 60 ἐντριβὰς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς.

Μετὰ δὲ τὴν θεραπείαν τοῦ πρώτου ἔτους, ὁ ἄρρωστος θὰ συνεχίσῃ αὐτὴν εἰσέτι ἐπὶ τρία ἔτη ὑποβαλλόμενος καθ' ἑκαστον ἔξαμηνον εἰς τὴν ἑξῆς θεραπείαν.

1° Εἰς 8 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις néosalvarsan ἢ novarsénobenzol, ὃν ἑκάστη ἐκ 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 καὶ τεσσάρων τῶν 0,90. Τούτων αἱ μὲν τέσσαρες πρῶται ἐνέσεις ἀπὸ 0,30 - 0,75 γίνονται ἀνὰ πᾶσαν τρίτην ἢ τετάρτην ἡμέραν, αἱ δὲ ἔτεραι τέσσαρες τῶν 0,90 καθ' ἑκάστην πέμπτην ἢ ἕκτην ἡμέραν. Οὕτως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου, ἀνερχομένη εἰς 5,70 θὰ εἰσαχθῇ εἰς τὸν δργανισμὸν ἑντὸς ἡμίσεος μηνὸς περίπου.

'Ἐὰν δι' οἰονδήποτε λόγον δὲν εῖναι δυνατὸν νὰ γίνη θεραπεία δι' ἐνδοφλεβίων ἐνέσεων néosalvarsan ἢ novarsénobenzol, ἀντικαθίστανται αὗται δι' ἴσης ποσότητος sulfarsénol, διαλυομένης ἐν arsénos-solvant. Ἀρχόμενοι ἀπὸ τῆς δόσεως τῶν 0,06 προχωροῦμεν βαθμηδὸν εἰς τὰς δόσεις τῶν 0,12, 0,18, 0,24, 0,30, 0,36, 0,42 0,48, 0,54 καὶ 5 τῶν 0,60. Τούτων τὰς μὲν πρώτας δόσεις ἀπὸ 0,06 - 0,30 ἐνίεμεν καθ' ἑκάστην δευτέραν ἡμέραν, τὰς δὲ ἔτερας δόσεις ἀπὸ 0,36 - 0,60 καθ' ἑκάστην τετάρτην ἡμέραν. Οὕτως ἡ ἐνιεμένη ὀλικὴ ποσότης τοῦ φαρμάκου, ἀνερχομένη εἰς 5,70 γραμμάρια, θὰ εἰσαχθῇ εἰς τὸν δργανισμὸν ἑντὸς ἡμίσεος μηνὸς περίπου.

2° Ἀκολούθως ἐπὶ ἓνα μῆνα χορηγοῦμεν εἰς τὸν ἄρρωστον ἀπὸ τοῦ στόματος 4 - 6 γραμμάρια ἰωδιούχου καλίου καθ' ἑκάστην, λαμβανομένου κατὰ τὸ γεῦμα ἢ μετ' αὐτό, πρωίαν μεσημβρίαν καὶ ἐσπέραν, ἥτοι ἐν ὅλῳ 120 - 180 γραμμάρια ἰωδιούχου καλίου ἢ ἄλλην τινὰ ἰωδιούχον σκευασίαν.

3^ο Μετά ταῦτα ἐνεργοῦμεν 20 ἐνδομυϊκὰς ἐνέσεις βισμουθίου (muthanol ἢ bismogenol ἢ neobismuth ἢ quinby ἢ ἄλλης τινὸς βισμουθιούχου σκευασίας), γινομένας ἡμέραν παρ' ἡμέραν καὶ κατ' ἀκολουθίαν ἀπαιτούσας χρονικὸν διάστημα περίπου ἑνὸς καὶ ἡμίσεος μηνός.

4^ο Εἶτα πάλιν χορηγοῦμεν ἐπὶ ἔνα μῆνα ὡς ἀνωτέρω 120-180 γραμμάρια ἱωδιούχου καλίου ἢ ἄλλης τινὸς ἱωδιούχου σκευασίας· καὶ

5^ο Ἐνεργοῦμεν 30 ἐνδοφλεβίους ἐνέσεις κυανιούχου ὑδραργύρου, γινομένας καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Κυριακῆς, εἰς δόσεις ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἔξ 0,01, ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 0,02 εἴτε 30 ἐνδομυϊκὰς ἐνέσεις δισιωδιούχου ἢ βενζοϊκοῦ ὑδραργύρου τῶν αὐτῶν δόσεων εἴτε 30 ἐντριβάς ὑδραργυρικῆς ἀλοιφῆς, ὥν ἐκάστη ἐπὶ μὲν τῶν γυναικῶν ἐκ 4 γραμμαρίων, ἐπὶ δὲ τῶν ἀνδρῶν ἐκ 5 γραμμαρίων γινομένας καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Κυριακῆς.

Οὕτως ὁ ἀρρωστος καθ' ἐκάστην ἔξαμηνίαν τῶν ἐπομένων τριῶν ἐτῶν θὰ ὑποβάλλεται εἰς τὴν ἔξης θεραπείαν:

Εἰς μίαν σειρὰν ἐκ 5-6 γραμμαρίων ἀρσενικούχου τινὸς σκευασίας, εἰς μίαν σειρὰν ἔξ 20 ἐνέσεων βισμουθίου, εἰς 30 ἐνέσεις ὑδραργύρου ἢ εἰς 30 ὑδραργυρικὰς ἐντριβάς καὶ ἐπὶ δύο μῆνας θὰ λαμβάνῃ ἐσωτερικῶς καθ' ἐκάστην 4-6 γραμμάρια ἱωδιούχου καλίου ἢ ἄλλης τινὸς ἱωδιούχου σκευασίας.

Κατ' ἀκολουθίαν ὁ ἀρρωστος καθ' ἀπασαν τὴν τετραετίαν θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν ἔξης θεραπείαν.

α'. Εἰς ὀκτὼ σειρὰς ἀρσενικούχων σκευασιῶν, ὥν ἡ μὲν πρώτη ἐκ 12-16 γραμμαρίων, ἡ δὲ δευτέρᾳ ἔξ 9 γραμμαρίων περίπου καὶ αἱ λοιπαὶ ἔξ ἐκ 5-6 γραμμαρίων, ἦτοι ἐν ὅλῳ 50-60 γραμμάρια neosalvarsan ἢ novarsenobenzol ἢ sulfarsenol.

β'. Εἰς ὀκτὼ σειρὰς βισμουθιούχων σκευασιῶν, ὥν ἐκάστη ἔξ 20 ἐνέσεων, ἦτοι ἐν ὅλῳ 160 ἐνέσεις βισμουθίου.

γ'. Εἰς ὀκτὼ σειρὰς ὑδραργύρου, ὥν ἐκάστη ἐκ 30 ἐνέσεων, ἦτοι ἐν ὅλῳ εἰς 240 ἐνέσεις ἢ εἰς ὀκτὼ σειρὰς ἐντριβῶν, ὥν ἐκάστη ἐκ 30 ἐντριβῶν, ἦτοι ἐν ὅλῳ εἰς 240 ἐντριβάς, καὶ

δ'. Θὰ λάβῃ ἐσωτερικῶς 900-1300 γραμμάρια ἱωδιούχου καλίου.

Εἰς τὰ ἀνωτέρω ἀναλόγως τῶν ἐμφανιζομένων περιπτώσεων παρατηρητέα τὰ ἔξης.

Ἐπὶ μὴ ἀνοχῆς τῶν μεγάλων δόσεων τῶν ἀρσενικούχων σκευασιῶν, οἷον τῶν 0,75, 0,90, αὗται ἀντικαθίστανται ὑπὸ μικροτέρων δόσεων, οἷον τῶν 0,60 γινομένων πλειόνων ἐκ τῆς δόσεως ταύτης ἐνέσεων, ὥστε νὰ ἐνεθῇ ἡ αὐτὴ ὅλική ποσότης τοῦ φαρμάκου. Ἐπὶ ἀπολύτου δὲ μὴ ἀνοχῆς τῶν ἀρσενικούχων σκευασιῶν ἀντικαθίστανται αὗται ὑπὸ τῶν βισμουθιούχων ἢ ὑδραργυρούχων σκευασιῶν.

Ἐπίσης φρόνιμον εἶναι, ὅπως συνιστᾶται εἰς τὸν ἀρρωστούς ἢ ἔξτασις τοῦ αἵμα-

τος αύτῶν κατά Wassermann, Hecht, Desmoulières, Kahn καὶ Meinicke καθ' ἔκαστον ἑξάμηνον καὶ δὴ πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς θεραπείας τοῦ ἐπομένου ἑξαμήνου.

Ἐὰν δ' αὕται αποβόσιν ἀρνητικά, συνιστᾶται ὑπό τινων ἡ ὑπὸ τοῦ Milian ἀνακαλυψθεῖσα ἀναζωπύρησις τοῦ αἷματος τῶν συφιλιδικῶν, ἥτις γίνεται διὰ τριῶν ἐνέσεων néosalvarsan δόσεων τῶν 0,15, 0,30 καὶ 0,45 ἐκτελουμένων ἀνὰ διήμερον ἡ τριήμερον. Μετὰ δεκαπενθήμερον δὲ ἀπὸ τῆς τελευταίας ἐνέσεως, ἑξεταζομένου καὶ πάλιν τοῦ αἷματος τῶν ἀρρώστων τούτων διὰ τῆς ἀντιδράσεως Wassermann καὶ τῶν ἄλλων, συμβαίνει ἐνίστε αὕτη νὰ ἀποβῇ θετική.

ΔΕΥΤΕΡΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΑΡΡΩΣΤΩΝ

Οσάκις πρόκειται περὶ ἀρρώστων τῆς κατηγορίας ταύτης, ἥτοι τῶν ὑποβληθέντων μὲν εἰς ἀντισυφιλιδικὴν ἀνεπαρκῆ καὶ ἀτακτον θεραπείαν, ἀλλ' ἐμφανιζόντων ἐκδηλώσεις τῆς δευτέρας ἡ τῆς τρίτης περιόδου μετὰ Wassermann πο τοῦ αἷματος αύτῶν θετικῆς, ὑποβάλλομεν αὐτοὺς εἰς ἀπασαν τὴν τετραετὴν θεραπείαν τῶν ἀρρώστων τῆς πρώτης κατηγορίας.

Οταν δ' ὅμως πρόκειται περὶ συφιλιδικῶν ἀρρώστων, ὑποβληθέντων μὲν εἰς θεραπείαν ὁπωσδήποτε ἐπαρκῆ καὶ μὴ ἐμφανιζόντων ἐκδηλώσεις τῆς δευτέρας ἡ τῆς τρίτης περιόδου, ἀλλὰ τὴν Wassermann πο τοῦ αἷματος αύτῶν θετικήν, οἱ τοιοῦτοι ἀρρωστοι πρέπει νὰ συμπληρώσωσι τὴν θεραπείαν αύτῶν, λαμβανομένης ὑπὸ ὅψιν τῆς μέχρι τότε γενομένης θεραπείας.

ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΙΣ ΤΩΝ ΑΡΡΩΣΤΩΝ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΘΕΡΑΠΕΙΑΝ

Μετὰ τὴν ἀνωτέρω τετραετὴν μικτὴν θεραπείαν συνιστῶμεν εἰς τοὺς ἀρρώστους τὴν ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θεραπείας ἐπὶ ἑξάμηνον, μεθ' ὁ παραγγέλλομεν τὴν ἑξέτασιν τοῦ αἷματος αύτῶν διὰ τῶν ἀντιδράσεων τῆς αἵμολυσίας Wassermann, Hecht, Desmoulières, ως καὶ τὴν τῆς κροκυδώσεως Meinicke καὶ Kahn. Αἱ ἀντιδράσεις αὕται εἰς πάντας τοὺς ὑποστάντας τὴν κατὰ τὸ ἡμέτερον θεραπευτικὸν σύστημα ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν ἀπέβησαν ἀρνητικά, ἥμετες δὲ μόνον δύο περιπτώσεις ἀρρώστων γινώσκομεν, ὃν τὸ αἷμα ἑξετασθὲν ὑπὸ μικροβιολόγων συναδέλφων ἔδωκε θετικὸν ἀποτέλεσμα. Γενομένων ὅμως ἑτέρων ἑξετάσεων τοῦ αἷματος τῶν ἀρρώστων τούτων καὶ ὑπὸ ἄλλων μικροβιολόγων συναδέλφων, χωρὶς ἐν τῷ μεταξὺ νὰ γίνῃ θεραπεία τις, καὶ εἴτα καὶ ὑπὸ τῶν τὸ πρῶτον ἑξετασάντων τὸ αἷμα τῶν δύο τούτων ἀρρώστων, ἀπασαι αὕται ἀπέβησαν ἀρνητικά. Διὰ τοῦτο θερμῶς συνιστῶμεν εἰς τὸν ιατρὸν, ὅπως ἔχων ὑπὸ ὅψει τὸ γεγονός τοῦτο μὴ σπεύδῃ νὰ συνιστᾷ ἀμέσως εἰς τοὺς τοιούτους ἀρρώστους συμπληρωματικὴν ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν πρὸν ἐνεργήσῃ ώς ἀνωτέρω.

Ἐπίσης μεθ' ἔξαμηνον ἀπὸ τῆς τελευταίας θεραπείας συνιστῶμεν τὴν ὀσφυονωτιαίαν παρακέντησιν πρὸς λῃψιν ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, λαμβανομένου νήστιδος ὅντος τοῦ ἀρρώστου.

Ὦς γνωστόν, ἵνα τοῦτο ἡ φυσιολογικόν, δὲν πρέπει νὰ περιέχῃ λεύκωμα πλεῖον τῶν 0,20 - 0,25 ἐπὶ τοῖς χιλίοις οὔτε πλείονα τοῦ ἐνὸς λευκοκυττάρου κατὰ κ.χ. (cellule de Nageotte), αἱ δὲ ἀντιδράσεις κατὰ Wassermann, Meinicke καὶ Kahn δέον νὰ εἶναι ἀρνητικαί. Ἐπίσης ἀρνητικαὶ πρέπει νὰ ἀποβῶσι καὶ αἱ ἀντιδράσεις τοῦ Guillan διὰ τῆς κολλοειδοῦς βενζόνης, τοῦ Lange διὰ χρυσοῦ καὶ τοῦ Targowla διὰ παρηγορικοῦ ἐλεξηρίου.

Οφείλω ὅμως νὰ παρατηρήσω ὅτι ἡ ὀσφυονωτιαία παρακέντησις συνήθως δὲν γίνεται ἀποδεκτὴ ὑπὸ τῶν ἀρρώστων ἐκ φόβου τραυματισμοῦ τοῦ νωτιαίου αὐτῶν μυελοῦ, ἐνῷ, ὡς γνωστόν, αὕτη τυγχάνει ὅλως ἀκίνδυνος.

Σὺν τούτοις προβαίνομεν εἰς τὴν λεπτομερῆ κλινικὴν ἔξέτασιν τοῦ νευρικοῦ συστήματος, τῆς καρδίας καὶ τῆς ἀρρτῆς διὰ τῶν ἀκτίνων Röntgen.

Εἶτα, ἐὰν πᾶσαι αἱ ἀνωτέρω ἀντιδράσεις, ὡς καὶ ἡ κλινικὴ ἔξέτασις, ἀποβῶσιν ἀρνητικαί, συνιστῶμεν εἰς τὸν ἀρρώστον τὴν ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θεραπείας, μεθ' ἔξαμηνον δὲ ἀπὸ αὐτῆς παραγγέλλομεν εἰς τὸν ἀρρώστον, ἵνα ὑποβληθῇ καὶ πάλιν εἰς πάσας τὰς ἀνωτέρω ἀντιδράσεις, ὡς καὶ εἰς τὴν λεπτομερῆ κλινικὴν ἔξέτασιν, ὡς προελέχθη.

Τέλος, ἐὰν πάλιν αἱ τε ἀντιδράσεις καὶ ἡ κλινικὴ τοῦ ἀρρώστου ἔξέτασις ἀποβῶσιν ἀρνητικαί, παραγγέλλομεν εἰς αὐτὸν τὴν ἀποχὴν ἀπὸ πάσης θεραπείας ἐπὶ ἓν ἔτος, μεθ' ὁ συνιστῶμεν εἰς τὸν ἀρρώστον νὰ ὑποβληθῇ διὰ τελευταίαν φορὰν εἰς τὰς περὶ ὃν ὁ λόγος ἀντιδράσεις τοῦ τε αἴματος καὶ τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, ὡς καὶ εἰς τὴν κλινικὴν ἔξέτασιν. Ἔὰν δὲ πᾶσαι αὕται ἀποβῶσιν ἀρνητικαί, ὑπολαμβάνομεν τὸν ἀρρώστον ἰαθέντα καὶ συνιστῶμεν εἰς αὐτὸν τὴν ἀποχὴν ἀπὸ πάσης περατέρω θεραπείας.

"Αν ὅμως συμβῇ ἀντίδρασίς τις τοῦ αἵματος ἡ τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ νὰ ἀποβῇ θετική, ὅπερ τυγχάνει σπανιώτατον, ἀν μὴ ἀδύνατον, ἐάν, ἐννοεῖται ὁ ἀρρώστος ὑπεβλήθη εἰς τὴν διὰ τοῦ ἡμετέρου συστήματος ἀντισυφιλιδικήν θεραπείαν, συνιστῶμεν συμπληρωματικὴν τοιαύτην ἀλλοτε ἄλλην, μέχρις οὗ ἡ θετικὴ ἀντίδρασίς μεταστραφῇ εἰς ἀρνητικήν.

"Οσον δ' ἀφορᾷ εἰς τὸν γάμον τῶν ἀρρώστων, τῶν ὑποβληθέντων εἰς τὴν τοιαύτην θεραπείαν, καίτοι φρονοῦμεν ὅτι οὗτος ἐπιτρέπεται ἀμα τῇ παρόδῳ τοῦ πρώτου ἔξαμηνου ἀπὸ τοῦ τέλους τῆς τετραετοῦς θεραπείας καὶ τῶν μετὰ τὸ χρονικὸν τοῦτο διάστημα ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῶν ἀντιδράσεων τοῦ αἵματος καὶ τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, ὡς καὶ τῆς ἀρνητικῆς κλινικῆς ἔξετάσεως, ὅμως ἀσφαλέστερον εἶναι, ὅπως ὁ γάμος τελῆται μετὰ πάροδον δύο ἑτῶν ἀπὸ τῆς θεραπείας καὶ ἀφοῦ πᾶσαι

αἱ ἀντιδράσεις τοῦ αἵματος καὶ τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, ὡς καὶ αἱ κλινικαὶ ἔξετάσεις, ἐπανειλημμένως γενόμεναι, ἀποβώσιν ἀρνητικαῖ.

Τέλος συνιστῶμεν, δπως τὰ τέκνα τῶν συφιλιδικῶν ἀρρώστων, τῶν εἰς οἴανδήποτε καὶ ὁσηνδήποτε θεραπείαν ὑποβληθέντων, οὐ μόνον ἔξετάζωνται ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν καὶ παρακολουθοῦνται ὑπὸ τοῦ ἰατροῦ, ἀλλ' ὅπως καὶ τὸ αἷμα αὐτῶν ἔξετάζηται διὰ τῶν γνωστῶν ἀντιδράσεων.

ΘΕΡΑΠΕΥΤΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΟΥ ΗΜΕΤΕΡΟΥ ΘΕΡΑΠΕΥΤΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Ἐκ τῆς ἐπὶ εἰκοσιπενταετίαν περίπου παρακολουθήσεως πλείστων ἐκ τῶν ἡμετέρων ἀρρώστων, τῶν ὑποβληθέντων εἰς θεραπείαν διὰ τοῦ περιγραφέντος ἡμετέρου θεραπευτικοῦ συστήματος ἐν τε τῷ νοσοκομείῳ Ἀνδρέου Συγγροῦ καὶ ἐν τῷ ἡμετέρῳ ἰδιαιτέρῳ ἐν τῇ πόλει ἰατρικῷ γραφείῳ, ἐσχηματίσαμεν τὴν γνώμην ὅτι οἱ ἀρρωστοὶ οὗτοι ίαθησαν. Ἐχομεν δὲ πρὸς τοῦτο τὰς ἔξης ἀποδείξεις.

1° Ὁτι πάντες οὗτοι οὐδεμίαν συφιλιδικὴν ἐκδήλωσιν εἴτε ἀπὸ τοῦ δέρματος εἴτε ἀπὸ τῶν σπλάγχνων αὐτῶν, οἷον τῆς καρδίας, τῆς ἀορτῆς, τοῦ ἡπατος κλπ., ἐνεφάνισαν καθ' ἄπασαν τὴν διαρρεύσασαν εἰκοσιπενταετίαν. Τούναντίον, προκειμένου περὶ τοῦ νευρικοῦ συστήματος, γινώσκω περίπτωσιν ἀρρώστου, ὅστις καίτοι ὑπεβλήθη εἰς τὴν διὰ τοῦ ἡμετέρου συστήματος ἔντονον τετραετῆ θεραπείαν, ὅμως κατέληξεν εἰς προϊούσαν γενικὴν παράλυσιν. Εἰρήσθω πρὸς τούτους ὅτι ἡ κατὰ Wassermann ἀντιδρασίς τοῦ αἵματος τοῦ ἀρρώστου τούτου οὐδέποτε κατωρθώθη νὰ μεταβληθῇ εἰς ἀρνητικὴν διαρκῶς παραμείνασσα ἐντόνως θετικήν.

Τὸν ἀρρωστον τοῦτον γινώσκει καὶ ὁ συνάδελφος κ. Ι. Λυάρης.

2° Ὁτι οἱ ἀρρωστοὶ οὗτοι διετήρησαν διαρκῶς τὰς ἀντιδράσεις τοῦ αἵματος αὐτῶν (Wassermann κλπ.), ὡς καὶ τὰς τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, πάντοτε ἀρνητικάς. Καὶ

3° Ὁτι οἱ ἀπόγονοι αὐτῶν οὔτε συφιλιδικὴν τινα ἐκδήλωσιν οὔτε στίγμα τι κληρονομικῆς συφίλιδος ἐνεφάνισαν, ἡ δ' ἔξετασις τοῦ αἵματος αὐτῶν κατὰ Wassermann ἔδωκε πάντοτε ἡ νητικὸν ἀποτέλεσμα.

“Ομως παρὰ ἡ ταῦτα γινώσκομεν καλῶς ὅτι αἱ ἀνωτέρω ἀποδείξεις ἐπιδέχονται κριτικήν.

Διότι, προκειμένου μὲν περὶ τῆς πρώτης ἀποδείξεως, καθ' ἥν οἱ ἡμέτεροι ἀρρωστοὶ, παρέμειναν ἀνευ ἐκδηλώσεων ἐπὶ εἰκοσι καὶ πλέον ἔτη, εἶναι δυνατὸν νὰ ἀντιταχθῇ εἰς αὐτὴν ὅτι ὑπάρχουσι περιπτώσεις ἀρρώστων, σπανιώτατα, βεβαίως, οἵτινες μολυσθέντες κατὰ τὴν ἐφηβικὴν αὐτῶν ἡλικίαν καὶ ὑποβληθέντες εἰς μικρὰν ἡ μηδεμίαν θεραπείαν παρέμειναν ἀνευ ἐκδηλώσεων ἐπὶ εἰκοσαετίαν καὶ πλέον, ἵνα ἐμφανίσωσι τοιαύτας μετὰ τεσσαρακονταετίαν καὶ ἐπέκεινα. Ἐπομένως ἡ μὴ ἐμφάνισις συφι-

συφιλιδικῶν ἐκδηλώσεων ἐπὶ εἰκοσαετίαν δὲν ἀποτελεῖ ἀπόλυτον τεκμήριον ἡάσεως.

Τὰ αὐτὰ ἐπιχειρήματα εἶναι δυνατὸν νὰ ἀντιταχθῶσι καὶ κατὰ τῆς ἀντιδράσεως Wassermann.

"Οσον δ' ἀφορᾷ εἰς τὴν τρίτην ἀπόδειξιν, ὅτι οἱ ἀπόγονοι τῶν ἀρρώστων τούτων οὐδεμίᾳν ἐκδήλωσιν κληρονομικῆς συφιλιδοῦ ἐνεφάνισαν, γινώσκομεν ὡσάρτως ὅτι εἶναι δυνατόν, καίτοι σπανιώτατα, ἀπόγονοί τινες συφιλιδικῶν νὰ ἔμφανται συμπτώματα κληρονομικῆς συφιλιδοῦ.

Κατ' ἀκολουθίαν τῶν ἀνωτέρω εἶναι δυνατὸν νὰ ὑποστηριχθῇ ὅτι δὲν ὑπάρχει ἀσφαλὲς κριτήριον, ὅπερ ἐπιτρέπει ἡμῖν νὰ βεβαιώσωμεν τὴν λασιν τῆς συφιλιδοῦ, διότι εἴναι δύσκολον νὰ παρακολουθήσωμεν τοὺς ἀρρώστους ἐπὶ μακρότερον χρόνον.

"Οθεν ἀνάγκη παρίσταται, ὅπως τὰς ἀποδείξεις τοῦ λατοῦ τῆς συφιλιδοῦ ἀρυσθῶμεν ἐκ τῆς μελέτης τῶν ἴστοριῶν τῶν ἀρρώστων μας. Πράγματι δέ, ἐὰν ἔξετάσωμεν ταύτας καὶ ἰδίᾳ τὰς τῶν διὰ τοῦ ἐπιθεωρητοῦ τῶν ἀφροδισίων νόσων ἐν τῷ νοσοκομείῳ Ἀνδρέου Συγγροῦ νοσηλευομένων γυναικῶν, θὰ παρατηρήσωμεν ὅτι ὑπεκινούμενοι εἰς αἰλινικάς καὶ δρολογικάς ὑποτροπάς μόνον ἐκεῖναι τῶν ἀρρώστων, αἵτινες ὑπεβλήθησαν εἰς ἀτακτον θεραπείαν εἴτε ἔξ ἀμελείας των εἴτε ἔξ ἀνεπαρκείας τῆς ἀναγραφείσης εἰς αὐτάς θεραπείας, ἐνῷ οἱ ἀρρώστοι, οἱ ὑποβληθέντες εἰς πρώτουν, ἔντονον καὶ ἐπαρκῆ ἀντισυφιλιδικήν θεραπείαν οὐδεμίᾳν νέαν συφιλιδικήν ἐκδήλωσιν ἐνεφάνισαν, ή δὲ ἔξετασις τοῦ αἷματος αὐτῶν κατὰ Wassermannii πάντοτε ἀπέβη ἀρνητική.

"Ἐν τούτοις ὁφείλομεν νὰ ὅμολογήσωμεν ὅτι παρετηρήθησαν καὶ περιπτώσεις ἀρρώστων, σπανιώταται βεβαίως, οἵτινες ὑποβληθέντες πρὸ μακροῦ χρόνου εἰς ἀνεπαρκεστάτην καὶ ἀσθενεστάτην θεραπείαν, οἷον δι' ὑδραργυρούχων καταποτίων, ὅμως οὐδεμίᾳν αἰλινικήν ἢ δρολογικήν ἐκδήλωσιν ἐνεφάνισαν. Ἀλλὰ καὶ τὸ ἐναντίον συνέβη. Παρετηρήθησαν δηλαδὴ περιπτώσεις ἀρρώστων, σπανιώταται καὶ αὔται ἐπίσης, οἵτινες, καίτοι ὑπεβλήθησαν εἰς ἔντονωτάτην θεραπείαν, ἐνεφάνισαν σοβαράς ἐκδηλώσεις εἴτε ἀπὸ τοῦ δέρματος, εἴτε ἀπὸ τῶν σπλάγχνων.

"Ἐκ τούτων ἀναμφιλέκτως ἔπειται ὅτι ὑπάρχουσι συφιλιδες καλοήθεις καὶ συφιλιδες κακοήθεις, ἀς δυστυχῶς εἶναι ἀπολύτως ἀδύνατον ἐν τῇ σημερινῇ τῆς ἐπιστήμης καταστάσει νὰ διακρίνωμεν ἀπ' ἀλλήλων ἐν τῇ ἐνάρξει των, αἰλινικῶς ἢ δρολογικῶς καὶ οὕτω νὰ κανονίσωμεν τὴν ἀνάλογον θεραπείαν, ὅτι τοὺς μὲν ἐκ καλοήθους συφιλιδοῦς πάσχοντας νὰ ὑποβάλωμεν εἰς ἡπίαν θεραπείαν, τοὺς δὲ ἐκ κακοήθους εἰς ἔντονον.

"Ἐπὶ τοῦ γεγονότος δὲ τούτου στηρίζεται τὸ ἡμέτερον θεραπευτικὸν σύστημα. "Ητοι ἐπιβάλλεται πρὸς τὸ συμφέρον τῆς ὑγείας τῶν ἀρρώστων καὶ τῆς κοινωνίας καθόλου, οὐα πάντες οἱ ἀποδεδειγμένως συφιλιδικοὶ ὑποβάλλωνται ἀνευ ἔξαιρέσεως εἰς τὴν αὐτὴν θεραπείαν, ὅτις εἶναι ἀνάγκη νὰ ἀρχεται ὅσον οἶν τε πρωιμώτερον, νὰ

είναι τετραετής, όσον αιόν τε ἐντονωτέρα καὶ νὰ γίνεται διὰ πάντων τῶν ἄχρι τοῦδε γνωστῶν ἀντισυφιλιδικῶν φαρμάκων, ἥτοι διὰ τῶν ἀρσενικούχων, βισμουθιούχων, ὑδραργυρούχων καὶ ιωδιούχων σκευασιῶν.

Λαβών τὸ ἐνδόσιμον ἐκ τῆς ὑφ' ἡμῖν παρατηρηθείσης περιπτώσεως προϊούστης γενικῆς παραλύσεως μετὰ τὴν διὰ τοῦ ἡμετέρου θεραπευτικοῦ συστήματος θεραπείαν καὶ ἐκ τῆς γνώμης ξένων παγκοσμίου φήμης ἵστρων, ὑποστηριζόντων ὅτι μετὰ τὴν νέαν διὰ τῶν ἀρσενικούχων σκευασιῶν θεραπείαν αἱ παρατηρούμεναι νευρικαὶ ἐντοπίσεις τῆς συφίλιδος εἶναι συνηθέστεραι ἢ πρὸ αὐτῆς, σκεψθεὶς δὲ ὅτι, προκειμένου περὶ τοῦ νευρικοῦ συστήματος, οἱ νευρολόγοι συνάδελφοι, παντὸς ἄλλου κάλλιον θά ἡδύναντο νὰ ἔχωσιν ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου τὴν μᾶλλον ἔγκυρον γνώμην, διότι εἰς αὐτοὺς συνήθως καταφεύγουσιν οἱ τοιοῦτοι ἀρρωστοὶ καὶ ὑπ' αὐτῶν παρακολουθοῦνται, ἔκρινα ἐπιβεβλημένον πρὶν προβῶ εἰς τὴν ἀνακοίνωσιν νὰ ἀποτανθῶ πρὸς τοὺς παρ' ἡμῖν ἀρχαιοτέρους νευρολόγους συναδέλφους καὶ δὴ ἐν τοῖς πρώτοις πρὸς τὸν Πρύτανιν τῶν Ἐλλήνων νευρολόγων τὸν ἰδρυτὴν τῆς ἐν Ἐλλάδι νευρολογίας καὶ ψυχιατρικῆς κ. Μιχαὴλ Κατσαρᾶν, ὃς οὐ μόνον ἐπὶ μακρὰν σειρὰν ἐτῶν σοφῶς διευθύνοντα τὴν ὑπ' αὐτοῦ τὸ πρῶτον ἰδρυθεῖσαν καὶ ἀρτίως ὀργανωθεῖσαν νευρολογικὴν καὶ ψυχιατρικὴν κλινικὴν καὶ διὰ τοῦτο πλουσιωτάτην κεκτημένον σχετικὴν πεῖραν, ἀλλὰ καὶ διαπρεπῆ συγγραφέα ἔργων περισπουδάστων καὶ εἰς γενεᾶς ὅλας Ἐλλήνων ἵστρων διὰ τῆς εὐφραδοῦς διδασκαλίας του μεταδόντα τὸν πλοῦτον τῶν γνώσεων τῆς ἑαυτοῦ εἰδικότητος, ὡς καὶ πρὸς τοὺς ἀξιοτίμους συναδέλφους κ. κ. Γ. Παμπούκην, Μ. Γιαννίρην, Σ. Βλαβιανόν, Κ. Τσιμινάκην, Δ. Τριανταφύλλου, Δ. Κουρέταν, Ἰσ. Ταστσόγλου, Κ. Κατσαρᾶν, Μ. Βλαστὸν καὶ ἄλλους.

Οὕτως ὑπέβαλον εἰς αὐτοὺς γραπτῶς τὰ ἔξης ἐρωτήματα, εἰς ἀ οἱ πλείονες τῶν κ. κ. συναδέλφων ἀπήντησαν ἐπίσης γραπτῶς, ἐφ' ἦ θερμᾶς εὐχαριστῶ αὐτούς.

Πρῶτον ἐρώτημα.—Μετὰ τετραετῆ ἢ πενταετῆ ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν, ἀποτελουμένην α'. ἐκ 40-50 γραμμαρίων διικῆς ποσότητος néosalvarsan ἢ novarsé-pohenzol ἢ οἰασδήποτε ἄλλης ἀρσενικούχου σκευασίας, β'. ἐξ 150-200 ἐνέσεων βισμουθίου, γ'. ἐκ 240-260 ἐνέσεων ὑδραργύρου, ὃν ἑκάστη ἐκ 0,02 καὶ δ'. ἐξ ιωδιούχου καλίου, παρετηρήσατε νευρικὰς ἐκδηλώσεις τῆς συφίλιδος καὶ ίδιως προϊούσαν γενικὴν παράλυσιν ἢ κινητικὴν ἀταξίαν;

Εἰς τὸ ἐρώτημα τοῦτο πάντες οἱ κ. κ. συναδέλφοι, προεξάρχοντος τοῦ μᾶλλον πεπειραμένου σεβαστοῦ συναδέλφου κ. Μ. Κατσαρᾶ, ἀπήντησαν ἀρνητικῶς πλὴν τῶν κ. κ. Παμπούκη, Γιαννίρη, Βλαβιανόν καὶ Βλαστοῦ, οἵτινες παρατηροῦσιν ὅτι ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον οἱ εἰς αὐτοὺς προσερχόμενοι ἀρρωστοὶ δὲν εἶναι εἰς θέσιν νὰ καθορίσωσιν ἀκριβῶς τὸ ποσὸν ἑκάστου φαρμάκου, ὥπερ μετεχειρίσθησαν πρὸς θεραπείαν των.

‘Ο κ. Παμπούκης λέγει ὅτι εἶναι ἔξαιρετικὸν φαινόμενον συφιλιδικοὶ ὑποστάντες

τὴν περὶ ἡς ὁ λόγος θεραπείαν, νὰ καταλήξωσιν εἰς τὰς προμνημονευθείσας παθήσεις, ὅτι ὅμως ἔσχε δύο περιπτώσεις κινητικῆς ἀταξίας μετὰ τὴν ἀνωτέρω θεραπείαν καὶ δὴ εἰς τὴν μίαν ἐξ αὐτῶν ἡ ἀντισυφιλιδικὴ θεραπεία δὲν κατώρθωσε νὰ μεταβάλῃ τὴν θετικὴν Wassermann τοῖς ἀρνητικήν.

Ο κ. Γιαννίρης ἔσχε τέσσαρας περιπτώσεις προϊούσης γενικῆς παραλύσεως μετὰ τετραετῆ ἀντισυφιλιδικὴν θεραπείαν, καθ' ᾧ οἱ συγγενεῖς τῶν ἀρρώστων ἀναφέρουσιν, ἐπομένως δὲν εἶναι βέβαιον ἐάν, οἱ ἀρρώστοι οὗτοι ὑπεβλήθησαν εἰς τὴν τοσαύτην θεραπείαν.

Ο κ. Βλαστός κατὰ τὸν μέγαν πόλεμον ὑπηρετήσας ἐν τῷ νοσοκομείῳ Bourges τῆς Γαλλίας εἶδεν ἀρκετὰς περιπτώσεις, ὡν ἀι πλείονες κινητικῆς ἀταξίας μετὰ προϊούσης γενικῆς παραλύσεως, δὲν δύναται ὅμως νὰ βεβαιώσῃ, ὃν ἡ θεραπεία αὐτῶν ὑπῆρξε πλήρης. "Αλλως τε αἱ περιπτώσεις τοῦ κ. συναδέλφου, ἀφορῶσιν οὐχὶ εἰς "Ελληνας, ἀλλὰ ἔνους ἀρρώστους.

Δεύτερον ἔρωτημα.—Ἐὰν μετὰ μικροτέραν τῆς ἀνωτέρω θεραπείας ἔχετε παρατηρήσει τοιαύτας νευρικᾶς ἐντοπίσεις τῆς νόσου;

Εἰς τὸ ἔρωτημα τοῦτο πάντες οἱ κ. κ. συναδέλφοι ἀπήντησαν καταφατικῶς.

Τρίτον ἔρωτημα.—Παρατηρεῖτε τὰς περὶ ὡν ὁ λόγος ἐντοπίσεις σπανιώτερον ἢ συχνότερον νῦν ἢ πρὸ τῆς νέας θεραπείας (As + Bi + Hg + IK);

Πάντες οἱ κ. κ. συναδέλφοι εἰς τὸ ἔρωτημα τοῦτο ἀπήντησαν ὅτι αἱ περὶ ὡν ὁ λόγος ἐντοπίσεις τῆς συφίλιδος παρατηροῦνται ἀσυγκρίτως πολὺ σπανιώτερον μετὰ τὴν νέαν θεραπείαν ἢ μετὰ τὴν παλαιάν.

Παρατηρητέον ἐνταῦθα ὅτι τινὲς τῶν ἐπιφανεστέρων ἀλλοδαπῶν συναδέλφων ὑποστηρίζουσιν ὅτι ἡ σύφιλις τοῦ νευρικοῦ συστήματος παρατηρεῖται συνηθέστερον μετὰ τὴν νέαν δὲν ἀρσενικούχων σκευασιῶν θεραπείαν ἢ πρὸ αὐτῆς. Τοῦτο καθ' ἡμᾶς ἀσφαλῶς προέρχεται ἐκ τῆς γνώμης, ἡτις ἐπικρατεῖ παρὰ τοῖς ἔνοις διασήμοις ιατροῖς, καθ' ἣν ἡ θεραπεία κανονίζεται ἀναλόγως τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἐξετάσεως τοῦ αἵματος καὶ τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ, ἐξ οὗ ἡ θεραπεία περιορίζεται πολλάκις εἰς τὸ ἐλάχιστον. Δεδομένου ὅμως ὅτι, ὅπως ἡ σύφιλις δύναται νὰ παραμείνῃ ἀφονος, ἀνευ δηλαδὴ κλινικῶν ἐκδηλώσεων, ἐπὶ 10, 20 ἢ καὶ πλείονα ἔτη, οὕτως εἶναι δυνατὸν νὰ συμβῇ καὶ διὰ τὰς ὄρολογικὰς ἐκδηλώσεις (ἀντιδρασις αἵματος καὶ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ) εὐνόητον τυγχάνει ὅτι ἀρρώστοι, μὴ ὑποβληθέντες εἰς ἐπαρκῆ θεραπείαν ἔνεκα τῶν ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῶν γνωστῶν ἀντιδράσεων, διατρέχουσι τὸν κίνδυνον νὰ καταλήξωσιν εἰς τὰς περὶ ὡν ὁ λόγος νευρικᾶς παθήσεις.

"Αρα αἱ ὑπὸ τῶν περὶ ὡν ὁ λόγος διασήμων ἀλλοδαπῶν συναδέλφων σημειούμεναι συχνότεραι ἐντοπίσεις τῆς συφίλιδος εἰς τὸ νευρικὸν σύστημα ὀφείλονται εἰς τὰς παρατηρηθείσας ἀρνητικὰς ἀντιδράσεις κατὰ τὸν χρόνον τῆς θεραπείας, διότι εἴτε οἱ

ἰατροὶ εἴτε αὐτοὶ οἱ ἄρρωστοι δελεασθέντες ἐκ τῶν ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῶν ἀντιδράσεων τούτων οἱ μὲν συνεβούλευσαν τὴν διακοπὴν τῆς περαιτέρω θεραπείας, οἱ δὲ διέκοψαν αὐτοβούλως τὴν θεραπείαν των.

‘Απ’ ἐναντίας τοῦτο παρ’ ἡμῖν δὲν συμβαίνει, διότι πάντες σχεδὸν οἱ ‘Ελληνες ιατροὶ χάρις εἰς τὸ νοσοκομεῖον Ἀνδρέου Συγγροῦ καλῶς γινώσκουσιν ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τῆς ἀντιδράσεως ταύτης παρ’ ἡμῖν καὶ ἐκ τῆς γινομένης διδασκαλίας, ὅτι αἱ ἀρνητικαὶ ἀντιδράσεις τοῦ αἷματος οὐδεμίαν σημασίαν σχετικῶς πρὸς τὸν κανονισμὸν τῆς θεραπείας κέντηνται καὶ κατ’ ἀκολουθίαν ὅτι ἐπὶ μὴ ἐπαρκοῦς θεραπείας αὕτη πρέπει νὰ συνεχισθῇ.’ Αραὶ ή παρ’ ἡμῖν ἐλάττωσις τῶν ἐντοπισμῶν τῆς συφίλιδος ἐπὶ τοῦ νευρικοῦ συστήματος ὀφείλεται εἰς τὴν καλὴν ἔξηγησιν τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς κατὰ Wassermannī ἀντιδράσεως.

Ἐνεκα πάντων τούτων ὀφείλομεν νὰ ἔξηγῶμεν εἰς τὸν ἄρρωστον κατὰ τὴν πρώτην πρὸς ἡμᾶς ἐπίσκεψίν του τὰ σχετικὰ πρὸς τὴν θεραπείαν των, ἦν ὥφειλον νὰ συνεχίσωσιν, ἔνεκα τῶν ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἔξετάσεως τοῦ αἵματος αὐτῶν κατὰ Wassermannī ἢ τῆς τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου αὐτῶν ὑγροῦ;

Τέταρτον ἐρώτημα.—Εἶχετε ἄρρωστους, καταλήξαντας εἰς προϊούσαν γενικὴν παράλυσιν ἢ εἰς κινητικὴν ἀταξίαν, διότι εἶχον παύσει τὴν θεραπείαν των, ἦν ὥφειλον νὰ συνεχίσωσιν, ἔνεκα τῶν ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἔξετάσεως τοῦ αἵματος αὐτῶν κατὰ Wassermannī ἢ τῆς τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου αὐτῶν ὑγροῦ;

Πάντες ἀπήντησαν καταφατικῶς.

Πέμπτον ἐρώτημα.—Μήπως εἴχετε τοιαύτας περιπτώσεις, εἰς ᾧς συνετέλεσαν καὶ μικροβιολόγοι συνάδελφοι, οἵτινες στηριζόμενοι ἐπὶ τῶν ἐπανειλημμένων ἀρνητικῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἀντιδράσεως τοῦ αἵματος αὐτῶν κατὰ Wassermannī συνεβούλευσαν τοὺς ἄρρωστους τούτους, ὅπως ἀπόσχωσι πάσης περαιτέρω θεραπείας;

Πάντες ἀπήντησαν καταφατικῶς πλὴν τῶν συναδέλφων κ. κ. Τριανταφύλλου, Κουρέτα, καὶ Ταστσόγλου.

Έκτον ἐρώτημα.—Πρέπει νὰ παύσωσιν οἱ μικροβιολόγοι συνάδελφοι νὰ δίδωσι συμβουλὰς εἰς τοὺς ἄρρωστους ἀναφορικῶς πρὸς τὴν θεραπείαν των καὶ νὰ περιορισθῶσιν μόνον εἰς τὴν ἀναγραφὴν τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς κατὰ Wassermannī ἔξετάσεως τοῦ αἵματος ἢ τῆς τοῦ ἐγκεφαλονωτιαίου ὑγροῦ;

Πάντες ἀπήντησαν καταφατικῶς. Καὶ

Έβδομον ἐρώτημα.—Μετὰ θεραπείαν δι’ ἀρσενικούχων σκευασιῶν παρετηρήσατε νευρίτιδας; Συχνὰς ἢ σπανίας;

‘Ο κ. Τσιμηνάκης ἀπήντησεν ὅτι παρετήρησε δύο περιπτώσεις, δι’ α. Κουρέτας μίαν περίπτωσιν ἀπολεπιστικῆς ἐρυθροδερμίας μετὰ παραλυτικῶν φαινομένων ἀμφοτέρων τῶν κερκιδικῶν, δι’ α. Ταστσόγλου τρεῖς περιπτώσεις πολυνευρίτιδος, ὃν δύο μετ’ ἀτροφίας, καὶ μίαν ὀπτικὴν νευρίτιδα τελείαν καὶ δι’ α. Βλαστὸς περιπτώσεις τινὰς

ἰδίως μετὰ θεραπείαν διὰ πενταδυνάμων ἀρσενικούχων σκευασιῶν ἐπὶ Γάλλων ἀρρώστων.

Τέλος ἐπιβάλλεται νὰ σημειωθῇ ὅτι εἰς τὰ περὶ τοῦ ἰατοῦ τῆς συφίλιδος ἀντιτίθεται ἡ γνώμη λίγων εὐαριθμων κλινικῶν, οἵτινες λαμβάνοντες, ὡς φαίνεται, ὑπ' ὅψιν ἔξαιρετικὰς τινὰς περιπτώσεις κακοήθους συφίλιδος ἀμφιβάλλουσι περὶ τοῦ ἰατοῦ τῆς νόσου καὶ συνιστῶσιν εἰς τοὺς ἀρρώστους τὴν πέρα τῶν τεσσάρων ἐτῶν θεραπείαν.

Τὸ καθ' ἡμᾶς φρονοῦμεν ἀδιστάκτως μετὰ τῆς μεγίστης πλειονοψηφίας τῶν ἀνὰ τὴν ὑφήλιον εἰδικῶν καὶ μὴ ἰατρῶν ὅτι ἡ σύφιλις εἶναι νόσος ἰατῆ, διότι δὲν εἶναι οὔτε ἐπιστημονικὸν οὔτε λογικόν, ἵνα στηριζόμενός τις ἐπὶ ὅλως ἔξαιρετικῶν τινῶν περιπτώσεων κακοήθων συφιλίδων μεταξὺ πολλῶν ἐκατομμυρίων, ἀν μὴ δισεκατομμυρίων συφιλίδικῶν ἀρρώστων, ἀμφιβάλλῃ περὶ τοῦ ἰατοῦ τῆς συφίλιδος. Ἀλλοίμονον εἰς τὴν ἀνθρωπότητα, ἐὰν τοιοῦτον τι συνέβαινε, διότι, λαμβανομένης ὑπ' ὅψιν τῆς πληθύνος τῶν συφιλίδικῶν, αἱ ἐκ τῆς νόσου προερχόμεναι ποικίλαι καταστροφαὶ ἀτομικαὶ τε καὶ κοινωνικαὶ θὰ ἥσαν ἀπειράριθμοι καὶ τεράστιαι.

Τούναντίον ὀφεῖλομεν νὰ παραδεχθῶμεν ὅτι ἡ σύφιλις τοῦτο μὲν ἔνεκα τῆς παρελεύσεως μακροτάτου χρόνου, ἀφ' ὅτου αὕτη ἐνεφανίσθη ἐν τῷ κόσμῳ καὶ κατ' ἀκολουθίαν ἔνεκα τῶν ἀλλεπαλλήλων ἐνοφθαλμισμῶν, τοῦτο δὲ ἔνεκα τῆς θεραπείας διὰ τοῦ ὑδραργύρου, ἐφαρμοσθέντος ἀμα τῇ ἐμφανίσει τῆς νόσου, καὶ διὰ τῶν σήμερον ἐφαρμοζόμενων ἴσχυροτέρων ἀντισυφιλίδικῶν φαρμάκων ἀπέβη πολὺ καλοὶ θεστέρα καὶ κατ' ἀκολουθίαν μᾶλλον προσιτὴ εἰς τὴν θεραπείαν καὶ ἴδιᾳ τὴν σημερινήν, ἀρα καὶ ἰατῆ.

Οφεῖλομεν σὺν τούτοις νὰ προσέσωμεν ὅτι ἡ νόσος ἔστιν ὅτε ἰαται καὶ αὐτομάτως, ἀνευ δηλαδὴ οὐδεμιᾶς θεραπείας.

Εἶναι δὲ τόσον πασιφανῆ τὰ κατὰ τῆς συφίλιδος θεραπευτικὰ ἀποτελέσματα, ὅστε θὰ ἦτο μέγα εὐτύχημα διὰ τον ἀνθρωπότητα, ἐὰν ἡ ἰατρικὴ ἐπιστήμη ἐπετύχανε διὰ τῆς ἀνακαλύψεως φαρμάκων παρεμφερῶν πρὸς τὰ κατὰ τῆς συφίλιδος ἐπωφελῶς χρησιμοποιούμενα νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν καταπολέμησιν καὶ τῶν δύο ἑτέρων μαστίγων τῆς ἀνθρωπότητος, ἥτοι τοῦ καρκίνου καὶ τῆς φυματιάσεως.

Ἐν τέλει λογίζομαι εὐτύχης, διότι διὰ τοῦ θεραπευτικοῦ τούτου συστήματος, ἐφαρμοζόμενου παρ' ἡμῖν ὑπὸ πάντων σχεδὸν τῶν Ἑλλήνων ἰατρῶν, ὃν σχεδὸν πάντες διετέλεσαν μαθηταὶ τοῦ νοσοκομείου Ἀνδρέου Συγγροῦ, ἐπετεύχθη νὰ ἰαται ἡ σύφιλις καὶ νὰ μὴ καταλήγῃ εἰς τὰς καταστροφάς, αἵτινες συνέβαινον ἄλλοτε παρ' ἡμῖν καὶ εἰσέτι καὶ σήμερον παρατηροῦνται εἰς ἀλλας χώρας.

Εἴμαι ἐπίσης εὐτύχης, διότι αἱ ἡμέτεραι ἀντιλήψεις περὶ τῆς κλινικῆς ἀξίας τῆς ἀντιδράσεως Wassermann, ἀς ἀπὸ μακροτάτου χρόνου καὶ δὴ ἀπὸ τῆς ἐφαρμογῆς αὐτῆς ἐνταῦθα ὑποστηρίζω, ἀπὸ πολλοῦ διαδοθεῖσαι εὐρύτατα μεταξὺ τῶν παρ' ἡμῖν ἰατρῶν μεγάλως συνεβάλοντο εἰς τὴν ἰασιν τῆς νόσου, κατ' ἀκολουθίαν δὲ καὶ εἰς ἐλάττωσιν τῆς συφίλιδος παρ' ἡμῖν.

Είναι πρός τούτους εὐχάριστον, δσάκις "Ελληνες ἀρρωστοι ἐπισκέπτονται ξένους μεγάλης φήμης ίατροὺς νὰ ἀκούωσι τούτους λέγοντας ὅτι δὲν ἔχουσι νὰ προσθέσωσι τι εἰς τὰς περὶ θεραπείας τῆς συφίλιδος γνώμας τῶν Ἐλλήνων συναδέλφων των.

Ταῦτα δὲ πάντα ὁφείλονται εἰς τὸ νοσοκομεῖον Ἀνδρέου Συγγροῦ, ἐν ταῖς ἐπιστημονικαῖς ἐγκαταστάσεσι τοῦ ὄποίου οἱ "Ελληνες ίατροὶ εὑρίσκοντες πάντα τὰ σύγχρονα μέσα πρός τελείαν κατάρτισιν ἐκπαιδεύονται πλήρως καὶ δὴ τελειότερον τῶν ἐν τῇ Ἐσπερίᾳ Ἀσκληπιάδων, ὡς τοῦτο ὡμολόγησαν δημοσίᾳ πολλοὶ ξένοι ίατροί, ἐν οἷς καὶ ὁ πρὸ ἐτῶν ἐπισκεφθεὶς τὸ νοσοκομεῖον Ἀνδρέου Συγγροῦ καθηγητὴς τῶν ἀφροδισίων καὶ δερματικῶν νόσων ἐν τῇ Ἰατρικῇ Σχολῇ τῶν Παρισίων κ. H. Gougerot ὅστις οὐ μόνον λεπτομερῶς καὶ εὐφήμως περιέγραψε τὸ νοσοκομεῖον ἐν τῷ περιοδικῷ «Semaine Medicale», ἀλλὰ καὶ ἐνώπιον τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς τῶν Παρισίων κατὰ τὴν συνεδρίαν αὐτῆς τῆς 15ης Μαΐου 1930 δὲν ἐδίστασε νὰ ὅμοιογήσῃ ὅτι τὸ ἐν τῷ νοσοκομεῖῳ Ἀνδρέου Συγγροῦ ἐφαρμοζόμενον ἐκπαιδευτικὸν σύστημα εἶναι τελειότερον τοῦ ἐν τῇ Πανεπιστημιακῇ κλινικῇ τῶν ἀφροδισίων καὶ δερματικῶν νόσων τῶν Παρισίων ἐφαρμοζόμενον, οὐ ἔνεκεν οἱ "Ελληνες σπουδασταὶ ἐκπαιδεύονται κάλλιον τῶν Γάλλων.

Δόξα λοιπὸν καὶ τιμὴ καὶ ἀξίος εὐγνωμοσύνη θὰ περιβάλλῃ τὴν ἀθάνατον μνήμην τῶν μεγαθύμων αὐτοῦ ἰδρυτῶν καὶ μεγαλωνύμων τοῦ Ἐθνους Εὐεργετῶν Ἀνδρέου Συγγροῦ καὶ Ἰφιγενείας Α. Συγγροῦ, τῶν διὰ τῆς ἡγεμονικῆς αὐτῶν δωρεᾶς τὰ μέγιστα συνεισενεγκόντων εἰς τὸν ἀγῶνα τῆς καταπολεμήσεως μιᾶς τῶν φρικωδεστέρων μαστίγων τῆς παρ' ἡμῖν κοινωνίας καὶ καθόλου συμπάσης τῆς ἀνθρωπότητος.

RÉSUMÉ

Nous soumettons tous ceux qui souffrent de la syphilis acquise à un traitement antisyphilitique mixte de quatre ans, c'est-à-dire à des préparations d'arsenic, de bismuth, de mercure et d'iode comme suit.

Nous divisons ces malades en deux grandes catégories:

1.— Aux malades qui n'ont été jamais soumis à une cure antisyphilitique mais qui présentent l'accident primitif ou des manifestations syphilitiques secondaires ou tertiaires ou bien qui ne présentent pas des manifestations syphilitiques mais dont le sang examiné à plusieurs reprises par la réaction Wassermann donne toujours des résultats positifs.

2.— Aux malades soumis à une cure antisyphilitique mais insuffisante, dont quelques uns présentent des accidents de la deuxième ou de la troisième période avec Wassermann positif ou négatif et d'autres enfin qui ne présentent point des manifestations spécifiques et dont la réaction du sang d'après Wassermann n'est pas positive mais qui bien qu'ils soient été syphilitiques, ont été soumis à une cure insuffisante.

PREMIÈRE CATÉGORIE DE MALADES

Toutes les fois qu'il s'agit de malades de cette catégorie, nous employons le procédé suivant:

1^o Nous faisons dix injections intraveineuses une par jour de cyanure de mercure dont chacune de 0,01 pour les femmes et de 0,02 pour les hommes ou si pour n'importe quelle raison technique ou autre, ces injections ne peuvent être faites, nous avons recours à autant d'injections intramusculaires de mercure biodure ou benzoate en doses pareilles et une par jour, ou à dix frictions, d'onguent mercuriel dont chacune de 5 grammes pour les hommes et de 4 grammes pour les femmes.

2^o Ensuite nous faisons 16-20 injections intraveineuses de néosalvarsan ou de novarsénobenzol en commençant par la plus petite dose de 0,15 et en augmentant graduellement les doses à 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 et les dernières 11-15 doses à 0,90. Nous injectons les premières doses de 0,15-0,75 chaque troisième ou quatrième jour et les doses de 0,90 chaque cinquième ou sixième jour. Ainsi la quantité totale injectée de ce médicament, remontant à 12,15-15,75 grammes, s'introduit dans l'organisme en $2\frac{1}{2}$ - $3\frac{1}{2}$ mois environ.

Si pour n'importe quelle raison technique ou autre il n'est pas possible d'introduire ces préparations arsenicales dans l'organisme par voie intraveineuse, nous les remplaçons par quantité égale de sulfarsénol dissous dans d'arsénos-solvant que nous injectons par voie intramusculaire. Nous commençons par la dose de 0,06 et avançons graduellement aux doses de 0,12, 0,18, 0,24, 0,30, 0,36, 0,42, 0,48, 0,54 et 16-22 de 0,60 chaque quatrième jour. De cette façon la quantité totale injectée remonte de 12,30-15,90 grammes et s'introduit dans l'organisme en $2\frac{1}{2}$ - $3\frac{1}{2}$ mois environ.

3^o Pendant que nous injectons le néosalvarsan ou le novarsénobenzol ou le sulfarsénol, entre les injections de ces médicaments nous faisons 20 injections intramusculaires de bismuth (muthanol ou bismogenol ou neo-bismuth ou quinby ou quelque autre de ces innombrables préparations de bismuth) deux fois par semaine pendant les deux premiers mois et ensuite une fois par semaine.

4^o Ensuite nous recommandons au malade abstinence de toute cure pendant quinze jours.

5^o Puis nous faisons vingt injections intraveineuses de cyanure de mercure faites chaque jour sauf le dimanche en doses de 0,01 pour les femmes et de 0,02 pour les hommes ou 20 injections de mercure biodure ou benzoate en doses pareilles ou vingt frictions d'onguent mercuriel dont chacune de 5 grammes pour les hommes et de 4 grammes pour les femmes.

Le malade doit donc se soumettre pendant le premier semestre à la cure suivante: A 12-15 grammes d'une préparation arsénicalle, à 20 injec-

tions de bismuth et à 30 injections de mercure ou à 30 frictions d'onguent mercuriel.

Nous recommandons ensuite au malade de faire examiner son sang avant d'entreprendre la cure du second semestre, non seulement par la réaction de Wassermann mais aussi par les méthodes les plus sensibles c.à.d. de Hecht, de Desmoulières, de Kahn etc.

Pendant le second semestre aura lieu la cure suivante:

1° Nous faisons 12 injections intraveineuses de néosalvarsan ou de novarsénobenzol dont chacune de 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 et 8 de 0,90 comme ci-dessus. De sorte que la quantité totale du médicament injecté, remonte à 9,30 et soit introduite dans l'organisme dans deux mois environ

Si pour n'importe quelle raison il n'est pas possible de faire la cure par injections intraveineuses de néosalvarsan ou de novarsénobenzol, nous les remplaçons par quantité égale de sulfarsénol comme ci-dessus. De sorte que la quantité totale du médicament injecté, remontant à 9 grammes environ, soit introduite dans l'organisme en deux mois environ.

2° Ensuite nous recommandons au malade abstinence de toute cure pendant quinze jours.

3° Nous faisons après 20 injections intraveineuses de bismuth (muthanol ou bismogenol ou néobismuth ou quinby ou de quelque autre préparation de bismuth) faites jour par jour et qui par conséquent exigent une durée d'un mois et demi environ.

4° Puis nous recommandons encore au malade abstinence de toute cure pendant quinze jours.

5° Nous faisons ensuite 30 injections intraveineuses de cyanure de mercure ou 30 injections intramusculaires de mercure bi-iodure ou benzoate en doses égales ou 30 frictions d'onguent mercuriel comme ci-dessus.

Le malade sera donc soumis pendant le seconde semestre à la cure suivante: A 9 grammes environ d'une préparation arsénicale, à 20 injections de bismuth et à 30 injections de mercure ou à 30 frictions d'onguent mercuriel.

En somme le malade sera soumis pendant la première année à la cure suivante: A 21-24 grammes d'une préparation arsénicale, à 40 injections de bismuth et à 60 injections de mercure ou à 60 frictions d'onguent mercuriel.

Le malade continuera sa cure pendant trois ans encore se soumettant pendant chaque semestre à la cure suivante:

1° A 8 injections intraveineuses de néosalvarsan ou de novarsénobenzol dont chacune de 0,30, 0,45, 0,60, 0,75 et quatre de 0,90 comme ci-dessus.

Si pour n'importe quelle raison il n'est pas possible de faire la cure par injections intraveineuses de néosalvarsan ou de novarsénobenzol on les remplace par quantité égale de sulfarsénol comme ci-dessus.

Ainsi la quantité totale injectée remonte à 5,70 et s'introduit dans l'organisme en un mois et demi environ.

2° Nous administrons ensuite au malade pendant un mois 4-6 grammes d'iodure de potassium chaque jour par la bouche.

3° Puis nous faisons 20 injections intramusculaires de bismuth (muthanol ou bismogenol ou néobismuth ou quinby ou d'autre composition de bismuth) comme ci-dessus.

4° Nous administrons ensuite de nouveau au malade pendant un mois comme ci-dessus 120-180 grammes d'iodure de potassium ou une autre préparation iodée.

5° Nous faisons 30 injections intraveineuses de cyanure de mercure ou 30 injections intramusculaires de mercure biodure ou benzoate ou 30 frictions d'onguent mercuriel comme ci-dessus.

Le malade se soumettra donc pendant chaque semestre des trois années suivantes à la cure suivante:

En une série de 5-6 grammes d'une préparation arsénicale, en une série de 20 injections de bismuth et en une série de 30 injections de mercure ou de 30 frictions d'onguent mercuriel et aussi il prendra par la bouche pendant deux mois, chaque jour, 4-6 grammes d'iodure de potassium ou d'autre préparation iodée.

Le malade sera donc soumis pendant quatre ans à la cure suivante:

a. A huit séries de prépartitions arsénicales dont la première de 12-16 grammes, la seconde de 9 grammes environ et les autres six de 5-6 grammes, c.à.d. en tout à 50-60 grammes de néosalvarsan ou de novarsénobenzol ou de sulfarsénol.

b. A huit séries de préparations de bismuth dont chacune de 20 injections c.à.d. en tout à 160 injections de bismuth.

c. A huit séries de mercure dont chacune de 30 injections, c.à.d. en tout à 240 injections ou à huit séries de frictions dont chacune de 30 frictions c.à.d. en tout à 240 frictions.

d. Il prendra par la bouche 900-1300 grammes d'iodure de potassium.

Il est prudent de recommander aux malades de faire examiner leur sang d'après Wassermann, Hecht, Desmoulières, Kahn et Meinicke chaque semestre et même avant de commencer la cure du semestre suivant.

DEUXIÈME CATÉGORIE DE MALADES

Toutes les fois qu'il s'agit de malades de cette catégorie, c.à.d. de ceux qui ont été soumis à une cure antisiphilitique insuffisante et irrégulière mais qui présentent des symptômes de la deuxième ou troisième période avec Wassermann positif, nous les soumettons à la cure entière de quatre ans des malades de première catégorie.

Mais quand il s'agit de malades syphilitiques soumis à une cure rela-

tivement suffisante et qui ne présentent pas des symptômes de la deuxième ou troisième période mais dont la réaction Wassermann a été positive, ces malades doivent compléter leur cure en se rendant compte de la cure déjà faite.

OBSERVATION DES MALADES APRÈS LA CURE

Après cette cure mixte de quatre ans nous recommandons aux malades abstinence de toute cure pendant six mois, ensuite nous recommandons l'examen de leur sang par les réactions de l'hémolyse Wassermann, Hecht, Desmoulières et de la flocculation de Meinicke et de Kahn. Ces réactions ont été négatives pour tous ceux qui ont subi un traitement antisyphilitique d'après notre système thérapeutique et nous ne connaissons que deux cas de malades dont le sang, examiné par des collègues microbiologistes a donné un résultat positif.

Six mois après la dernière cure nous procédons à l'examen du liquide cérébro-spinal.

Nous procédons en plus à un examen clinique minutieux du système nerveux, du cœur, de l'aorte, prenant en même temps la pression artérielle, sans omettre d'examiner le cœur et l'aorte par les rayons Röntgen.

Si toutes ces réactions et l'examen clinique sont négatifs, nous recommandons au malade abstinence de toute cure pendant six mois, après quoi nous lui recommandons de se soumettre de nouveau à toutes ces réactions ainsi qu'au minutieux examen clinique comme nous avons dit plus haut.

Enfin si de nouveau les réactions et l'examen clinique sont négatifs, nous recommandons au malade abstinence de toute cure pendant un an après quoi nous lui recommandons de se soumettre pour la dernière fois aux réactions déjà citées du sang et du liquide cérébro-spinal ainsi qu'à l'examen clinique. Si tout est négatif nous considérons le malade comme guéri et nous lui recommandons abstinence de toute autre cure.

Mais s'il arrive que la réaction du sang ou du liquide cérébro-spinal soit positif, ce qui arrive très rarement sinon jamais, si naturellement le malade a été soumis au traitement antisyphilitique d'après notre système, nous recommandons une cure supplémentaire parfois autre jusqu'à ce que la réaction positive se change en négative.

RÉSULTATS THÉRAPEUTIQUES DE NOTRE SYSTÈME

Nous avons formé l'opinion d'après l'observation faite pendant vingt cinq ans environ sur la plupart de nos malades qui ont été soumis à une cure d'après notre système décrit, soit dans l'hôpital A. Syggros soit dans notre clinique privée, que ces malades ont été guéris. Nous pouvons le confirmer par les preuves suivantes:

1° Tous ces malades n'ont pas présenté pendant ces vingt cinq ans

écoulés de symptômes syphilitiques soit par la peau, soit par les organes internes, tels que le cœur, l'aorte, le foie etc. Par contre s'agit-il du système nerveux, je connais le cas d'un malade qui bien qu'il se soit soumis d'après notre système à une cure énergique de quatre ans, finit cependant à une paralysie générale.

2^o Ces malades ont conservé sans cesse les réactions de leur sang (Wassermann etc.) ainsi que celles de leur liquide cérébro-spinal toujours négatives.

3^o Leurs descendants n'ont pas présenté de symptômes syphilitiques et l'examen de leur sang d'après Wassermann a donné toujours un résultat négatif.

Malgré tout cela nous savons bien que ces preuves citées supportent la critique.

Prenant en considération du cas marqué par nous de la paralysie générale après la cure d'après notre système thérapeutique et l'avis des docteurs étrangers d'une renommée universelle soutenant qu'après la cure nouvelle de préparations arsénicales les localisations nerveuses marquées de la syphilis sont plus fréquentes qu'avant, pensant d'ailleurs que s'agissant du système nerveux les collègues névrologistes peuvent mieux que n'importe autre avoir sur ce sujet l'avis le plus important, car c'est à eux qu'ont recours d'habitude de tels malades et c'est par eux qu'ils sont surveillés, j'ai jugé indispensable avant de donner la communication de m'adresser aux collègues névrologistes les plus anciens parmi nous et en premier lieu à m. Michel Catsaras ainsi qu'aux très honorés collègues m.m. G. Pampoukis, M. Gianniris, S. Vlavianos, C. Tsiminakis, D. Triantaphyllos, D. Courretas, I. Tastsoglou, C. Catsaras, M. Vlastos et autres.

Je leur ai ainsi soumis par écrit les questions suivantes auxquelles la plupart de messieurs les collègues ont répondu par écrit dont je les remercie infiniment.

1^{re} question.—Après un traitement antisyphilitique de quatre à cinq ans formé a. de 40-50 grammes d'une quantité totale de néosalvarsan ou de novarsénobenzol ou quelle que soit préparation arsénicale, b. de 150-200 d'injections de bismuth c. de 240-260 d'injections de mercure dont chacune de 0,02 et d. d'iodure de potassium, avez-vous remarqué des symptômes nerveux de la syphilis et surtout de paralysie générale ou de tabes?

A cette question tous ces messieurs collègues en commençant par le plus expérimenté, l'honoré collègue m. Catsaras ont répondu négativement excepté messieurs Pampoukis, Gianniris, Vlavianos et Vlastos qui remarquent que les malades qui se présentent à eux ne sont pas en état pour la plupart de fixer exactement la quantité de chaque médicament employé à leur cure.

M. Pampoukis dit que c'est un phénomène extraordinaire que des syphilitiques soumis au traitement cité, aboutissent aux affections citées avant.

2^{me} question.—Avez-vous remarqué de telles localisations nerveuses de la maladie après une cure plus courte que celle ci-dessus?

A cette question tous ces messieurs collègues ont répondu affirmativement.

3^{me} question.—Avez-vous remarqué ces localisations plus rarement ou plus souvent maintenant ou avant le nouveau traitement? (As+Bi+Hg+IK).

Tous ces messieurs collègues ont répondu à cette question que ces localisations de la syphilis sont incomparablement beaucoup plus rares après le nouveau traitement qu'après l'ancien.

4^{me} question.—Avez vous eu des malades qui ont abouti à une paralysie générale ou à un tabes parce qu'ils avaient cessé leur cure qu'ils devaient continuer, à cause des résultats négatifs de l'examen de leur sang d'après Wassermann ou de leur liquide céphalo-spinal?

Tous répondirent affirmativement.

5^{me} question.—Avez-vous eu des cas auxquels ont contribué des collègues microbiologistes qui comptant sur les résultats négatifs nombreux de la réaction du sang d'après Wassermann, ont conseillé ces malades de s'abstenir de tout autre traitement?

Tous répondirent affirmativement excepté les collègues m.m. Triantaphyllos, Courétas et Tastsoglou.

6^{me} question.—Les collègues microbiologistes doivent-ils cesser de donner des conseils aux malades relativement à leur traitement et se borner seulement à écrire les résultats de l'examen du sang d'après Wassermann ou du liquide céphalo-spinal?

Tous répondirent affirmativement.

7^{me} question.—Avez-vous remarqué après une cure à préparations arsénicales des névrites? fréquentes ou rares?

M. Tsiminakis a répondu qu'il a remarqué deux cas, m. Courétas un cas de pityriasis rosé de Gibert avec des phénomènes paralytiques des deux nerfs radiaux, m. Tastsoglou trois cas de polynévrite dont deux avec atrophie et un de névrite optique complète.